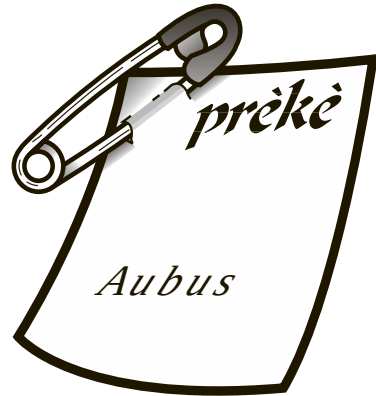




3 Aruba

'Business as usual'



10 Nederland

Politie ontruimt kraakpand in Tilburg



11 Financieel

Laatste postkantoor sluit de deuren



14 Sport

Tsonga opnieuw te sterk voor Federer



Personeel moet salaris inleveren

Saneringsplan Arubus bijna rond

ORANJESTAD — Het saneringsplan van Arubus wordt maandag 22 augustus aan de minister van Toerisme, Arbeid en Transport, Otmar Oduber (AVP), gepresenteerd. De bewindsman zei dit gisteren tegen *Amigoe*. Het openbaar vervoer-bedrijf kampt met een schuld van 11 miljoen florin en alle betrokken partijen, van het personeel en de overheid tot aan de passagiers van de bussen, zullen 'offers moeten doen', zegt de minister echter al op voorhand.

Vooralsnog staat het plan, dat uiteindelijk voor goedkeuring bij de minister-raad en het parlement moet terechtkomen, nog in de steigers. Oduber zegt nog in overleg te zijn met de Raad van Commissarissen en de directie van Arubus over de uiteindelijke invulling. Hij wil niet in details treden over hoeveel geld de overheid zal steken in de sanering en hoeveel aan personeelskosten zal worden gekort. Feit is wel dat alle werknemers van het noodlijdende openbaar vervoer-bedrijf loon moeten inleveren, zegt de minister. De passagiers zullen vooralsnog nog niet te maken krijgen met een verhoging van de bustarieven, geeft de minister aan. "Wel komt er een aanpassing in de betalingswijze. Daarover geven we in de komende weken meer informatie."

Arubus kampt dus met een totale schuld van 11 mil-

joen florin. 6 miljoen florin hiervan is in verband met een oude lening die het bus-bedrijf heeft afgesloten en daar bovenop komen achterstallige betalingen van 5 miljoen florin. Deels gaat het hier ook om achterstallige loonbelasting, sociale lasten van werknemers die al sinds 2009 niet zijn betaald, zo merkt de minister op. Tenslotte heeft Arubus in het verleden een aantal verkeerde beslissingen genomen op financieel gebied. "Geld dat door het parlement aan Arubus werd gegeven om reserves op te bouwen voor de aanschaf van nieuwe bussen werd onder meer gebruikt voor het dekken van operationele kosten en de bouw van een nieuwe bushalte in San Nicolas." Nu bestaat de vloot van Arubus voor een groot deel uit voertuigen die al drie jaar geleden werden afgeschreven. "Daarvoor zijn ook niet eens onderdelen

verkrijgbaar", aldus de minister.

Connexxion
Gisteren keurde Oduber een nieuw statuut goed waarin een sanering en een vervolgens meer commerciële opzet voor Arubus zijn vastgelegd. "Het statuut met deze nieuwe aanpassingen ligt nu bij de notaris", aldus de minister. Het Nederlandse openbaar vervoerconcern Connexxion, dat met aanbevelingen kwam voor het saneringsplan, is nog altijd betrokken bij de plannen voor Arubus. De minister voorziet een samenwerking tussen Connexxion en Arubus zoals Schiphol Group nu heeft met Aruba Airport Authority, waarbij expertise en een directeur worden verleend. Hoewel hij benadrukt dat een al dan niet gedeeltelijke overname nu niet aan de orde is, sluit hij ook niet uit dat dit een mogelijkheid is als de sanering voltooid is en Arubus goed gaat draaien. "Zo iets kun je nooit uitsluiten, mits het natuurlijk in het voordeel van Arubus is om dit te doen. Maar ik ga daar nu zeker niet op voortuitlopen. We zullen wel zien wanneer het moment daar is, maar nu is dat nog heel ver van ons af."

Paramilitair krijgt doodstraf in Pakistan

KARACHI — Een Pakistaanse rechtbank heeft vandaag een lid van een paramilitaire eenheid ter dood veroordeeld wegens de dood van een ongewapende man.

Het gebeurt zeer zelden dat het machtige veiligheidsapparaat zo openlijk op de

vingers wordt getikt. Vijf andere leden van de Sindh Rangers kregen le-

venslang. Het incident in juni werd op beeld vastgelegd en op televisie uitgezonden. Het leidde tot grote publieke woede en een stroom van klachten over het veiligheidsapparaat.

Weer aardbeving in omgeving Fukushima

TOKIO — De omgeving van de Japanse kerncentrale Fukushima is weer opgeschrikt door een aardbeving met een kracht van 6 op de schaal van Richter. De schoonmaakactiviteiten rond de centrale werden korte tijd stilgelegd, meldden Japanse media vandaag op gezag van de exploitant van de centrale, Tepco.

De kerncentrale liep in maart zware schade op door een zeer krachtige aardbeving met een kracht van 9 op de schaal van Richter en een daaropvolgende tsunami. Daardoor lekte onder meer radioactief koelwater. De schoonmaakactiviteiten verlopen traag. Tepco is ook begonnen een omhulsel te bouwen om de lekkende reactor 1 in Fukushima af te dekken. Het omhulsel moet tegen het einde van september klaar zijn en de reactor tegen regen beschermen, zodat verder lekken wordt voorkomen. Later zal ook een omhulsel rond de lekkende reactoren 3 en 4 worden gemaakt. Japan richt ook een nieuwe nucleaire waakhond op, meldden Japanse media.



Foto: Dailife

Een familie bidt na de aardbeving voor een gebroken grafsteen op een kerkhof in de stad Otsuchi.

Het bestaande nucleaire veiligheidsagentschap NISA kreeg heel wat kritiek te verduren na de beving van 11 maart, omdat het toezicht op de centrale gebrekkig zou

zijn geweest. NISA valt onder het ministerie van Economie en Handel. Het nieuw op te richten agentschap zal onder het ministerie van Milieu vallen.

'Saudi-Arabië blokkeert website Wereldomroep'

HILVERSUM — Saudi-Arabië heeft de websites van Radio Nederland Wereldomroep ontoegankelijk gemaakt voor internetgebruikers. Als ze de site openen, zien ze een boodschap dat de internetpagina is geblokkeerd. Ze worden doorverwezen naar een Saudische overheidswebsite, aldus de omroep vandaag.

De Wereldomroep vermoedt dat een filmpje op haar Arabische internetpagina, die de mishandeling van een migrant toonde, de aanleiding is voor de blokkade. Dit werd in juli geplaatst en liet een Arabisch uitziende man zien die een vermoedelijk Aziatische man intimideert en slaat met een stok. Het filmpje kwam van YouTube. Het item leidde tot een stroom reacties, aldus de omroep.

Eerder dit jaar berichtte de Wereldomroep over de slechte werkomstandigheden van huishoudelijk ambassadepersoneel in Den Haag. Hierbij werd ook de voormalig ambassadeur van Saudi-Arabië in Nederland beschuldigd van uit-

buiting van zijn Filipijnse werknemers.

"Saudi-Arabië vindt het blijkbaar bedreigend dat informatie over de beestachtige behandeling van huishoudelijk personeel breed wordt verspreid en heeft onze sites geblokkeerd", aldus adjunct-hoofdredacteur Ardi Bouwers van de Wereldomroep. "Blijkbaar is de berichtgeving, hoe genuanceerd ook, toch af en toe tegen het zere been van de autoriteiten." De Wereldomroep stelt dat de Saudische blokkade van de Wereldomroep-websites verstrekende gevolgen heeft voor de verspreiding van informatie in dat land. Het gebeurt zelden dat een dergelijke overheidsmaatregel wordt teruggedraaid, aldus de omroep.

WILLEMSTAD — Een studente uit Nederland, die bij Carmabi wetenschappelijk onderzoek heeft verricht, is gistermiddag tegen vier uur in Piscaderabaai door een boot overvaren, toen zij met een medestudente richting het koraalrif zwom om te gaan duiken.

De kapitein van de boot had het slachtoffer in het water niet gezien, waardoor de 24-jarige Elfi Gooren (geboren in Sri Lanka) verwondingen opliep aan haar rechterbeen en zitvlak door de bootschroef. De vrouw heeft meerdere botbreuken, meldt de politie, die de zaak nog

Ondernemers-vertrouwen daalt flink

WILLEMSTAD — Het aantal ondernemers, dat geen vertrouwen heeft in de economie van Curaçao, is in juni merkkelijk gestegen. Toch geeft de meerderheid (55 procent) aan, dat het vertrouwen gelijk is gebleven.

Dat blijkt uit de conjunctuurenquête over de eerste helft van 2011 van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS). Het percentage ondernemers dat geen vertrouwen heeft in de lokale economie is toegenomen van 17 naar 42 procent. Dat is een toename met een factor 2,5. Dat is volgens Chris Jager van het CBS erg groot. Ook het vertrouwen in de toekomst is afgenomen. Het afgelopen halfjaar is dit afgenomen van 67 naar 52 procent, dit terwijl het vertrouwen in de toekomst de

afgelopen vijf jaren stabiel en hoog was. Steeds meer ondernemers geven aan geen vertrouwen te hebben in de toekomst. Dit aantal is toegenomen tot 20 procent.

Bouwsector
Vooral in de bouw neemt het vertrouwen af. Slecht 56 procent van de bedrijven heeft aangegeven vertrouwen te hebben in de toekomst. "Erg verrassend is dit niet, omdat de bouw een conjunctuur-gevoelige tak van sport is en snel reageert en inspeelt op economische veranderingen", aldus Jager. Ook transport en communicatie springen eruit, maar dan in positieve zin. Ongeveer 80 procent heeft te kennen gegeven vertrouwen te hebben in de toekomst.

Vervolg op pagina 6
Investeringsklimaat slechter

Politie onderzoekt incident

Boot vaart over studente in Piscaderabaai

verder onderzoekt. Gooren ligt in het ziekenhuis en wordt vandaag weer geopereerd. In een kort telefonisch gesprek met de Amigoe laat ze weten dat het 'wel goed' met haar gaat, maar dat het nog afwachten is hoe ze zich herstelt. "Mijn voet lag in drie stukken en het is nog de vraag hoe de vervolgoperatie zal uitpakken." Wetenschappelijk directeur van Carmabi Mark Vermeij reageert ontdaan en verontwaardigd op het incident. "Het was een ernstige verwonding en de chirurg heeft gisteren zelfs geopperd dat het been misschien geamputeerd moest worden. Gelukkig is daar nu geen sprake

meer van, nadat ze met een team van chirurgen 2,5 uur hebben geopereerd. De arts heeft vandaag gelukkig laten weten dat ze het naar omstandigheden goed maakt. Ik hoop dat men op het eiland nu wel beseft dat er aan schofterig vaargedrag – ze voeren gewoon te snel in de baai – ernstige gevolgen kunnen kleven", aldus Vermeij. Na het incident zijn behalve de politie ook de Kustwacht en de Haven Veiligheidsinspectie (HVI) op locatie geweest. HVI zal ook een onderzoek instellen naar het voorval.

Vervolg op pagina 6



Help Aruba's
Voedselbank met
een donatie of
als vrijwilliger.

Kijk op fpncaruba.com.

Vermiste toerist waarschijnlijk dood

ORANJESTAD — Het Openbaar Ministerie (OM) gaat er vanuit dat de Amerikaanse toerist Robyn Gardner niet meer in leven is. “Ik weet dat we geen lichaam hebben en dat men zou kunnen zeggen dat ze nog in leven kan zijn”, zo laat advocaat-generaal Taco Stein aan Amerikaanse media weten. “Maar als dat het geval was, dan zou ze zich al gemeld hebben.”



Gary Giordano.

Justitie wil dan ook dat de verdachte langer vast blijft en zal dit hoogstwaarschijnlijk verzoeken aan de rechter-commissaris. Gardner verdween vorige week dinsdag 2 augustus. Volgens haar reisgenoot en verdachte Gary Giordano raakte ze op zee vermist toen ze met hem aan het snorkelen was achter Nanki Country Club nabij Baby Beach. Een zoekactie leverde niets op. Justitie vertrouwt het verhaal van Giordano niet en hield hem vorige week vrijdag aan, toen hij het eiland wilde verlaten. Omdat de verdachte zich nu beroept op zijn zwijgrecht en niet meer

meewerkt aan het onderzoek, vraagt het OM de hulp van het publiek.

Tiplijn
Het OM heeft een tiplijn (11141) beschikbaar gesteld voor getuigen die de verdachte tijdens zijn verblijf op Aruba hebben gezien en die informatie kunnen leveren over hem, zijn contacten en de plekken die door hem en Gardner zijn bezocht. Het publiek kan ook contact opnemen met de politie, zo laat het OM weten. Voor tips vanuit de Verenigde

Staten is een aparte telefoonlijn: 011-297-5820695. “Hierop kan een boodschap ingesproken worden.” Zoals gisteren in deze krant aangekondigd werd, heeft het OM een foto gepubliceerd van de verdachte. Een opmerkelijke stap, zei Stein gisteren tegen deze krant. “Maar het zijn dan ook bijzondere omstandigheden.” Michael Lopez, advocaat van Giordano, liet gisteren weten dat er, volgens afspraak met zijn cliënt, geen persverklaringen meer worden gegeven. Op de vraag om een reactie op de publicatie van de foto van zijn cliënt door het OM kwam dan ook geen antwoord. Volgens bronnen heeft het OM de huurauto van de verdachte in beslag genomen voor nader onderzoek. Naar verluidt zou deze auto op 30 juli zijn gehuurd voor een periode van zes dagen. Het OM bevestigt dat er een auto in beslag is genomen, maar wil geen verdere details verstrekken. Wel wil advocaat-generaal Stein nog kwijt dat er ook diverse informatiedragers, waaronder een computer, in beslag zijn genomen.

Afgestudeerd in Analytische Chemie



ORANJESTAD — Het Arubahuis heeft onlangs Adrienne Tromp in het zonnetje gezet, nadat zij aan de Hogeschool Leiden slaagde voor haar studie Analytische Chemie.

Op de foto is te zien hoe Tromp in het herinneringsboek 'Logronan di nos Studentenan' schrijft. Daarna feliciteerde directeur Desirée Croes haar met een boekje bloemen. Hierbij was ook

het nieuwe hoofd van de Onderwijsafdeling van het Arubahuis aanwezig, Samuël Dumfries. Tromp behaalde haar havo-diploma op Colegio Aruba, om vervolgens in 2007 aan haar studie in Ne-

derland te beginnen. Ze liep haar afstudeerstage bij het Klinisch, Farmaceutisch en Toxicologisch Laboratorium van het Universitair Medisch Centrum (UMC) in Utrecht. Tijdens haar stage was ze er vooral van onder de indruk dat zij dagelijks bezig was met de analyses van verzoeken van het Arubaanse Landslaboratorium voor testen, die naar

het UMC werden gestuurd. Ook heeft zij ervaring opgedaan met een orgaantransplantatie en het probleem van comazuipen, waarbij jongeren zoveel alcohol drinken dat ze in het ziekenhuis opgenomen moeten worden. Tromp keert nog niet terug. Ze gaat voor haar masters Farmaceutische Wetenschappen naar de Universiteit van Utrecht.

Nieuw schoolhoofd Maria School

ORANJESTAD — De Maria School in Santa Cruz start het nieuwe schooljaar met een nieuw schoolhoofd, Carmen Statia. Voormalig hoofd, Alba Robert, gaat met pensioen. De twee hebben tijdens de vakantie hard gewerkt om alle taken over te dragen en het nieuwe schooljaar goed te starten.

Daarnaast werd de school ook gerenoveerd. Er zijn nieuwe ramen geplaatst, er is geveerd en er is een hekwerk om het terrein geplaatst. “De make-over

is compleet”, aldus Statia. De Maria School is in 1863 gebouwd en bestaat voor een deel uit een monumentaal pand. Dit wordt de ‘kleine kant’

genoemd en hier krijgen klas één tot en met klas drie les. In 2000 onderging de school een grote renovatie en kreeg het een nieuw dak. Tien jaar later, vorig jaar dus, werd gestart met kleine onderhoudswerkzaamheden zoals verven.

Ook is de school nu voorzien van veiligheidsglas.

Grote stroomstoring

ORANJESTAD — Een groot gebied is vandaag vlak voor de middag getroffen door een grote stroomstoring. Heel Noord, waaronder het hotelgebied, als ook delen in Oranjestad en de wijken Dakota en Wayaca hadden daardoor geen stroom.

Elmar kon alleen bevestigen dat er in die gebieden een grote stroom is, maar kon niet duidelijk aangeven wat de oorzaak is. Een medewerker laat 's ochtends tegen half twaalf nog aan deze krant

weten dat er gewerkt wordt om de stroom te verhelpen en dat naar verwachting na anderhalf uur er weer stroom in de getroffen gebieden is. Energieprocent WEB die samen met Elmar bezig is om

de stroom op te lossen, geeft echter aan niet te weten hoe lang de situatie nog duurt. Volgens woordvoerder Kelvin Augustin ligt ook windpark Vader Piet plat. De stroom is volgens WEB in een kabel in Sabana Basora begonnen. Dit had gevolgen voor de grote distributiekabel 3 van Elmar, waardoor dus grote delen van het eiland zonder elektriciteit kwamen te zitten.



ARUBA DAILY ENTERTAINMENT

**Weeeeekkeend !!!
Lekker chillen
@ Cafe the Plaza**

Geopend de gehele week
van 8.00 a.m. - 01.00 a.m.
Tel.: 583-8826

**“ Café Rembrandt
Polar Happy Hour
Elke Vrij – Zat – Zon
Van 4pm – 6pm ”**

Papillon RESTAURANT

Verse Zeeuwse mosselen!
(reserveren aanbevolen)

Dagelijks open: 17:00 - 22:30 uur, The Village (t.o. Radisson), Palm Beach
T: 586 5400 E: reservations@papillonaruba.com

TE KOOP

Hyundai Getz
Bouwjaar 2005
Standard / 1 eigenaar
Verkoopprijs Afl.
10.000,=
Te onderhandelen
Tel. 739-2559

**TA BENDE
BOXER PUPPIES**

Full breed
Vacuna y
ontwormd
AFL. 850,=
Cel. 592-5140

LIQUIDATIE

El Chevere Investments A.V.V. (i.l.)

In de op 9 augustus 2011 gehouden buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders van bovengenoemde vennootschap is besloten de vennootschap te ontbinden per 9 augustus 2011.

De vereffenaar
AMTR MANAGEMENT N.V.
P.O. ox 1256, Aruba

Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw website: <http://www.favi.org>

Welkom bij

BOSCH AUTO CENTER

Balashi # 63 (tegenover W.E.B.) Tel: 585-4055 Fax: 585-4066
Open: Man-Vri 07:45 am – 5 pm / Zat 8 am – 12 pm

**NIET ALLEEN REMMEN! WE ZIJN OOK EEN VOLLEDIGE
AUTO SERVICE BEDRIJF MET 15 JAAR EXPERTISE.**

Remmen / Koppelingsplaten Reparatie en herfabricage voor auto's en vrachtwagens, Schokbrekers, Homokineten, Stuurinrichting, V-snaren, Altenators, Suspension onderdelen, Powersteering, Transmissie vervangen en veel meer! Wij verkopen ook nieuwe remmen en homokineten voor Europese, Japanse en Amerikaanse auto's van uitstekende kwaliteit.

THE CINEMAS

Valid till Aug. 17

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
THE CHANGE UP daily: 5:30 - 8:15 matinee: 12:00 - 2:45 late show: 11:00 PG-13	THE CHANGE UP daily: 6:30 - 9:15 matinee: 1:00 - 3:45 late show: 12:00 PG-13
30 MINUTES OR LESS daily: 5:15 - 7:30 - 9:45 matinee: 12:45 - 3:00 late show: 12:00 PG-13	30 MINUTES OR LESS daily: 4:15 - 6:45 - 9:00 matinee: 1:45 late show: 11:15 PG-13
RISE OF THE PLANET OF THE APES daily: 6:00 - 8:30 matinee: 1:00 - 3:30 late show: 11:00 PG-13	RISE OF THE PLANET OF THE APES daily: 4:15 - 7:00 - 9:30 matinee: 1:30 late show: 12:00 PG-13
THE SMURFS daily: 4:45 - 7:15 matinee: 12:00 - 2:15 late show: 11:00 PG	THE SMURFS daily: 5:00 - 7:30 matinee: 12:00 - 2:30 late show: 11:00 PG
GREEN LANTERN daily: 4:30 - 6:45 - 9:00 matinee: 12:00 - 2:15 late show: 11:15 PG-13	GREEN LANTERN daily: 7:30 - 9:45 matinee: 12:00 late show: 12:00 PG-13
HORRIBLE BOSSSES daily: 5:00 - 7:15 - 9:30 matinee: 12:15 - 2:30 late show: 11:45 PG-13	HORRIBLE BOSSSES daily: 7:00 - 9:30 matinee: 11:45 late show: 11:45 PG-13
COWBOYS AND ALIENS daily: 9:30 matinee: 12:00 late show: 12:00 PG-13	COWBOYS AND ALIENS daily: 5:00 matinee: 12:00 - 2:30 late show: 12:00 PG-13
THE SMURFS daily: 4:15 matinee: 1:30 late show: 11:00 PG	THE SMURFS daily: 4:15 matinee: 1:30 late show: 11:00 PG
FRIENDS WITH BENEFITS daily: 9:45 matinee: 12:15 late show: 12:15 PG-13	FRIENDS WITH BENEFITS daily: 9:45 matinee: 12:15 late show: 12:15 PG-13

FOR MORE INFORMATION
VISIT OUR WEBSITE
WWW.THECINEMAS.AW

SP = subtítulos en Español

thecinemas.aw

Matinee: thu - tue | Late show: fri & sat

GEZOCHT

**Iemand die ons prachtige huis in de
natuur op Picaron koopt of huurt.**

3 slaapkamers, 2 badkamers, full aircon-
ditioned, garage voor 2 auto's, met vliering,
porch op de wind met fantastisch uitzicht.
Afl. 340.000,- of 2.100,- per maand.
Kom kijken.
Tel. 585-3546

**RENT HOUSE
ARUBA**

5 871 971

TE HUUR in : Noord

Ruim appartement te huur in Noord, zeer centraal
gelegen. Woonk. + open keuken met stove, koelkast.
Slaapkamer met airco en badkamer. Huurpr. excl.
water, electra en incl. cableTV. **IN PRIJS VERLAAGD**

NU.....Afl 800,- p/m per direct beschikbaar

www.renthousearuba.com

bruna

WEEKEND SPECIAL

Bij aankoop van een
Kinderboek* een GRATIS
Smurfen magazine.

**GRATIS
SMURFEN
magazine
OP=OP**

* ter waarde van minimaal AWG 25,-
Vrijdag 12 augustus • Zaterdag 13 augustus
L.G. Smith Boulevard 136 • Tel: 588-9629 • ma - za 09.00 - 19.00 • www.bruna.nl

Post Aruba-directeur:

'Zesde postkantoor niet uitgesloten'

ORANJESTAD — Vanaf 28 oktober heeft Nederland geen postkantoren meer, maar alleen postagentschappen. Op Aruba heeft Post Aruba lokale verzoeken gekregen om met agentschappen in de wijken te gaan zitten. Maar directeur Kees van Nederkassel vindt de huidige vijf postkantoren op dit moment voldoende. Al sluit hij een nieuw postkantoor niet uit.

door onze verslaggever
Mirte de Rozario

De Nederlandse media brachten vandaag het bericht van Postkantoren BV dat het laatste postkantoor van Nederland, het monumentale pand aan de Neude in Utrecht, eind oktober haar deuren sluit. Post Aruba-directeur Van Nederkassel laat *Amigoe* desgevraagd weten dat ook hij het nieuws vandaag kreeg. Zakelijk gezien heeft het voor de post van Aruba geen gevolgen. "Alleen persoonlijk raakt het mij wel. Ik ken natuurlijk veel mensen in de postwereld daar en uiteraard ook het betreffende gebouw. Zonde dat dit gebouw straks niet meer in handen van het

Nederlandse postbedrijf is." Hij legt kort uit wat in Nederland het verschil is tussen een postkantoor en een postagentschap. "Een agentschap daar voorziet in de basisdienstverlening en verkoopt postzegels, verstuurt pakketten en aangetekende brieven. Zo'n agentschap zit in winkels zoals Albert Heijn en Bruna. De oude Nederlandse postkantoren deden veel meer. Daar kon je ook kaarten kopen en konden mensen gewoon geld halen. Bij een agentschap kan dat laatste niet, mensen moeten nu gewoon geld pinnen bij een automaat."

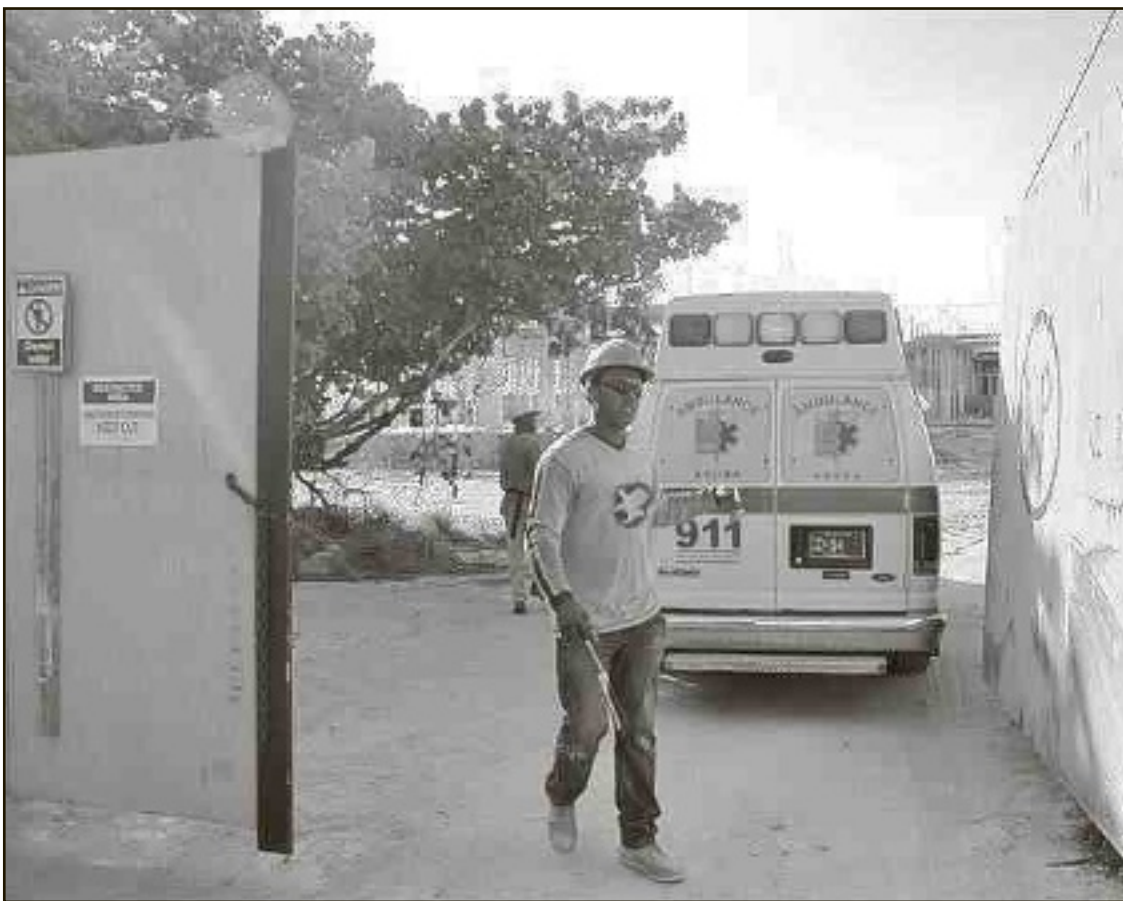
Uitbreiding postnetwerk
Voor elk postkantoor dat in Nederland werd gesloten, is

er gemiddeld 2,5 agentschap bijgekomen, aldus het bericht van Postkantoren BV. Aruba telt momenteel vijf postkantoren: het hoofdkantoor in Oranjestad en daarnaast kantoren in San Nicolas, St. Cruz, de locatie bij de cruisehaven en in Palm Beach. De Post Aruba-directeur zegt desgevraagd over deze vijf locaties dat hij niet uitsluit dat er in de toekomst nog een postkantoor bij komt. "Zeg nooit nooit." Hij vertelt dat Aruba zich blijft ontwikkelen. "We hadden eerst in Noord, naast Arubabank, een postkantoor. Maar daar kwamen weinig klanten naar toe. Toen we dat kantoor sloten en een kantoor in Palm Beach opende, liep en loopt het er trouwens wel storm." Van Nederkassel vertelt dat hij al een paar keer het verzoek heeft gekregen om een postkantoor in Westpunt te openen. "Ik ben nog niet ingegaan op dat verzoek, omdat ik het postnetwerk van Aruba op dit

moment goed verspreid vind. Maar het kan best zijn dat we in de toekomst ons netwerk wel gaan uitbreiden."

De term 'postkantoor' wordt hier dus nog gewoon gebruikt. Van Nederkassel legt uit dat een postkantoor van oorsprong bedoeld is om 'postale diensten' te verlenen. "In Nederland is die postale dienstverlening anders geworden en zijn bijvoorbeeld de geldtransacties gesplitst en eerst door Postbank en later ING gedaan. Maar wij op Aruba bieden nog wel dezelfde postale dienstverlening en daarom heten onze vestigingen gewoon postkantoren." Hij noemt als postale diensten onder andere hun samenwerking met Western Union, de verkoop van zegels die voor de belastingdienst nodig zijn en Express Mail Service en projecten zoals de bursalencampagne (met een goedkoper tarief om pakketten naar Nederland te sturen, red.).

Bedrijfsongeval Ritz



ORANJESTAD — Een ambulance wordt donderdagmiddag toegelaten tot het bouwterrein van het in aanbouw zijnde hotel Ritz-Carlton. Rond de klok van drie viel daar namelijk een arbeider van de eerste verdieping van het hotel. Naar verluidt wilde de man een paal of stuk hout weghalen, verloor hij toen zijn evenwicht en viel. Het slachtoffer werd door medisch personeel naar het ziekenhuis gebracht voor behandeling.

Na verdwijning toerist Baby Beach

'Business as usual'



Volgens reisgenoot Giordano is Robyn Gardner hier in het water achter voormalig Nanki Country Club verdwenen tijdens het snorkelen.

ORANJESTAD — De eerste dag dat er vuurwerk gedistribueerd mag worden en de eerste dag dat vuurwerk verkocht mag worden, vallen dit jaar op dezelfde datum, namelijk 27 december. Daarnaast wordt alle vuurwerk gecontroleerd voordat het van de haven naar de opslagplaats Wela gaat.



Dit heeft Rubin Ponson, werkzaam bij de Dienst Openbare Werken (DOW) en lid van de vuurwerkcommissie, laten weten. Gisteren hield de commissie, die bestaat uit medewerkers van de politie, DOW, de brandweer, Directie Juridische Zaken, Directie Volksgezondheid, Aruba Ports Authority (APA), de douane en een vertegenwoordiger van het bureau van de minister, een bijeenkomst met vuurwerkimporteurs om alle regels door te nemen. Nieuw dit jaar is dat de dag waarop vuurwerk gedistribueerd en verkocht mag worden samenvalt. Voorheen zat hier ongeveer een week tussen, zo laat Ponson weten. Er werd in eerste instantie gedacht aan het verkorten van het aantal verkoopdagen, maar dat is toch niet besloten. Ponson verwacht geen problemen voor de distributie aangezien deze 'toch vaak op één dag plaatsvindt'.

Daarnaast constateerde de commissie dat in voorgaande jaren de eerste verkoopdagen erg rustig waren.

Vandaar dat de twee dagen nu samenvallen.

Papieren in orde
Ponson vertelt dat importeurs vaak hun papierwerk niet in orde hebben wanneer de container binnenkomt. Hierdoor kan de douane de container niet klaren en blijft deze dus 'hangen'. Hij benadrukt dan ook dat het belangrijk is om het papierwerk van tevoren in orde te hebben. Dit is ook met het oog op de veiligheid in de haven. APA heeft namelijk haar zorgen uitgesproken over de veiligheid voor de omgeving en ziet graag dat het vuurwerk sneller van het terrein af is. Het vuurwerk in de container moet echter worden gecontroleerd op het moment dat de douane deze opent. Dit gebeurt voordat de container naar Wela gaat. Het vuurwerk wordt gecontroleerd op onder andere

geluid en de lengte van de lont. Ook de verkooppunten zullen dit jaar weer worden gecontroleerd. Eerder zei Ponson al dat dit een moeilijke klus is omdat verkooppunten verhuizen en de commissie niet precies weet waar ze zich allemaal bevinden. Maar omdat er enkele weken geleden bij een supermarkt illegaal vuurwerk is gevonden, blijkt maar weer dat de controle belangrijk is, aldus het commissielid. De bijeenkomst van gisteren was alleen voor vuurwerkimporteurs. Op een andere dag zal er een bijeenkomst plaatsvinden voor de verkopers van vuurwerk. Tijdens de vergadering worden veranderingen besproken en bespreekt de vuurwerkcommissie aspecten, die het jaar ervoor niet goed gingen. Op die manier hoopt de commissie deze te kunnen verbeteren.

ORANJESTAD — Stralende zon, harde wind en veel bezoekers waren gisteren te vinden op de Baby Beach, nabij de plek waar volgens verdachte Gary Giordano (50) zijn reisgenoot Robyn Gardner (35) vorige week bij het snorkelen verdween. Vooralsnog lijken de toeristen hier zich niet te laten afschrikken door de vermissing. Onder de geparkeerde auto's zijn vele V-wagens te zien en op het strand vallen de hotelhanddoeken op. Ook Jonathan, zoon van de eigenaar van Big Mamma Grill op dit strand, bevestigt dat het business as usual is.

door onze verslaggever
Alex Lacleé

Een enkele toerist vraagt naar wat er gebeurd is, zegt Jonathan. Veel kan hij er echter niet over zeggen. "Ik had het niet eens in de gaten", vertelt hij deze krant. "Pas toen ik aan het begin van de avond met mijn moeder naar huis ging, zag ik allemaal politie en auto's staan." De zoektocht naar Gardner was in volle gang. "Ik hoorde pas de volgende dag dat er een toerist verdronken was, althans dat werd toen gezegd." Een intense zoekactie van kustwacht, Warda Nos Costa, politiehelikopter, brandweer en vrijwilligers leverde echter geen lichaam op. De actieve zoektocht werd zaterdag 6 augustus afgeblazen, vier dagen na haar verdwijning. Ondertussen probeerde haar reisgenoot Giordano die vrijdag daarvoor al van het eiland te vertrekken. Op luchthaven Reina Beatrix werd hij echter aangehouden door Arubaanse autoriteiten. Jonathan vindt het bijzonder vreemd dat het lichaam niet is gevonden. Net als justitie twijfelt hij dan ook sterk aan het verhaal van de verdachte. Hij vertelt dat hij eerder heeft meegemaakt dat toeristen

in de zee bij Baby Beach in de problemen raakten of zelfs verdronken. De zee kan buiten de beschutte lagune namelijk erg ruw zijn en ook staat er vaak een sterke stroming. "Maar altijd komt het lichaam weer bovendrijven en spoelt het aan." Enkele dagen na de verdwijning kwam de politie langs bij Big Mama Grill. Bezoekers kunnen hier namelijk, naast eten en drinken, ook strandstoelen en snorkelspullen krijgen. Jonathan vertelt dat de politie vroeg of Giordano en Gardner snorkelspullen hadden gehuurd. "We vragen iedereen die komt huren om identificatie", zegt hij. "Ze hebben niet bij ons gehuurd. Voor de zekerheid hebben we geteld of we alle snorkels nog hadden." Dat was het geval.

Geen commentaar
Aan de kust voor de vroe-

gere Nanki Country Club, de plek waar het slachtoffer volgens het verhaal van Giordano is verdwenen, is een toeristisch echtpaar en hun tienerzoon te zien. Voorzien van fotocamera nemen ze een kijkje. Op vragen van deze verslaggever willen ze geen commentaar geven. "I'd rather not comment", is het antwoord van de vader. Ook bij duikschool Jads, in het voormalige pand van Nanki, wil eigenaar Jean-Pierre 'JP' Fang geen antwoord geven op vragen met betrekking tot de vermissing van Gardner. "Het is een lopend onderzoek. Ik kan u geen informatie geven", zegt Fang.

Hij verwijst naar het Openbaar Ministerie (OM) voor vragen. Wel bevestigt hij dat zijn duikshop niet alleen duikspullen, maar ook snorkels verhuurt. Of Giordano en Gardner op

dinsdag 2 augustus bij hun spullen hebben gehuurd, wil hij niet kwijt. "Ik kan je alles vertellen over duiken, maar meer informatie krijg je niet."

Hij vertelt dat er al veel pers bij hem over de vloer is geweest, maar dat iedereen hetzelfde antwoord krijgt. Navraag bij het OM leert dat deze instantie geen onderzoek heeft gedaan aan of afspraak heeft gemaakt met de duikschool om niet met de pers te praten. "Waar-schijnlijk vinden ze het wel makkelijk om naar het OM te verwijzen", aldus advocaat-generaal Taco Stein. "Mogelijk hebben ze genoeg van alle vragen." Jads was op de dag van de verdwijning betrokken bij de zoektocht naar Gardner. Naar verluidt hebben duikers van deze school ook de dagen na de verdwijning nog naar het lichaam van het slachtoffer gezocht.

Profvoetballer zet zich in voor eilanden

ORANJESTAD — De Nederlandse profvoetballer Robin Nelisse (33), die een Arubaanse vader heeft, stopt met zijn voetbalcarrière en gaat zich onder andere richten op Bonaire, Curaçao en Aruba. Nelisse stopt vanwege een hardnekkige knieblesure. Dit heeft zijn zaakwaarnemer Humphrey Nijman bekendgemaakt, melden andere media. Nelisse is ambassadeur van de Stichting Dutch Caribbean Stars. Deze is in 2009 opgericht en heeft als doel voetbal in het Nederlands Caribisch gebied te promoten. Daarnaast zet hij zich in voor Fundacion Bicentini. Een stichting, die voor de jeugd van Curaçao een school wil bouwen, waar sport en onderwijs gecombineerd kunnen worden. De aanvoerder heeft op Aruba een stuk grond gekocht en is een huis aan het bouwen. Hij voetbalde in het verleden onder andere bij Feyenoord, AZ, FC Utrecht en het Oostenrijkse Red Bull Salzburg.



Banken verlagen spaarrente

ORANJESTAD — De internationale financiële ontwikkelingen leiden ertoe dat ook hier de banken hun rentetarieven verlagen voor spaarrekeningen.

RBTT verlaagt de rente per september met een kwart procent op de standaard-spaarrekening (van 1,25 naar 1 procent).

Banco di Caribe geeft vanaf oktober een kwart procent minder (van 1,75 naar 1,5 procent).

Ook Arubabank is van plan om met een renteverlaging op de spaarrekeningen te komen, maar met hoeveel is nog niet bekend. Of ook CMB de rente van 1,25 procent op de standaard-spaarrekening verlaagt,

is niet bekend. Deze bank is overigens de enige bank op het eiland die nog met een heus spaarbankboekje voor particulieren werkt.

Klanten zijn daardoor genoodzaakt om elke drie maanden naar de bank te gaan om het boekje te laten bijwerken. Wie dat niet doet, loopt zo een deel van de rente mis.

MARANDI

SUNSET SPECIAL

De maand augustus hebben wij een speciaal 'sunset menu!' voor \$34,50 inclusief een glas wijn

Soup of the day
of
Ceasar Salad

Catch of the day
of
New York Striploin Steak

Klets koppen

* Niet in combinatie met andere kortingen
Wij kijken er naar uit u te mogen verwelkomen bij Marandi!

MARANDI

Come, see, feel & taste for yourself the most romantic restaurant in Aruba!

Keuken openingstijden:
5:30 pm - 10:30 pm
Open 7 dagen per week
Telefoon: +297 582 0157
Fax: +297 582 0166
Bucutuweg #50

www.marandi-aruba.com

Aruba Music Explosion voor Venezolaanse toerist

ORANJESTAD — Het muziekfestival Aruba Music Explosion dat gehouden wordt in Piedra Plat Entertainment Center op 22, 23 en 24 september, richt zich met name op de Venezolaanse toeristenmarkt. De Arubaanse regering investeert 200.000 dollar in het evenement.

Gistermiddag hield minister Otmar Oduber (AVP) van Toerisme, Arbeid en Transport een persconferentie samen met directeur Ronella Croes van toerismebureau ATA en Victoria Perez van S&E Enterprises, promotor van het evenement. De Palm Tours en luchthaven Reina Beatrix zijn medesponsoren van het drie-daagse muziekfestijn, dat een totaal budget van 1,2 miljoen dollar heeft en zich met name richt op de Venezolaanse toeristenmarkt. Zo spelen de in dat land zeer populaire artiesten Luis Fonsi, Gilberto Santa Rosa en Olga Tañon en de Venezolaanse act Servando y Florentino op het festival. Het Amerikaanse Air Supply en Michael Bolton treden ook op, zo geeft promotor Perez aan, omdat ze al jaren niet gespeeld hebben in Venezuela. Nu wordt dus geprobeerd om de Venezolaanse fans naar Aruba te trekken met hun optredens hier. Venezuela is na de Verenigde Staten de grootste toeristenmarkt voor Aruba. Michael Bolton en Air Supply spelen op 22 september, Gilberto Santa Rosa en Olga Tañon op 23 september en Luis Fonsi, Servando y Florentino en Felipe Pelaez



Toerisme-minister Otmar Oduber aan het woord, gisteren tijdens de persconferentie van Aruba Music Explosion. Aan weerszijden van hem promotor Vicoria Perez (links) en AT-directeur Ronella Croes.

spelen op 24 september. Gevoelen werd voor het veld in Piedra Plat, juist vanwege beperkingen die Aruba Entertainment Center in Dakota heeft. Optredens in dit stadion mogen namelijk niet tot heel laat en bovendien mag het geluid niet al te hard, om zo het geluidsoverlast voor omwonenden te beperken. Die hadden dat namelijk al jaren eerder afgedwongen bij de rechter. "In Piedra Plat zijn die beperkingen er niet. Nog niet althans en we hopen ook dat dit zo blijft", aldus mi-

nister Oduber. Het festival wordt op het veld van Piedra Plat Entertainment Center gehouden. Om het de bezoekers wat comfortabel te maken, wordt er over het hele veld tapijt gelegd. Ook komen er twee VIP-deeltes. Hoewel het festival amper een maand van tevoren is aangekondigd maken de organisatoren zich niet veel zorgen of het wel genoeg publiek trekt. De Venezolaanse markt is immers een waarin veel last minute boekingen worden gedaan, zegt minister Odu-

ber. Daarnaast hebben de grootste touroperators van de steden Caracas en Valencia extra charters naar Aruba toegezegd in verband met het evenement. Een toegangkaart voor het veld kost 80 dollar per avond, een VIP-stoel kost 160 dollar en zogeheten Platinum VIP-arrangement, inclusief fles whiskey, kost 220 dollar. Vanaf aanstaande maandag tot zondag zijn de kaarten te koop tegen dezelfde prijzen, maar dan in florin. Deze prijzen zijn uitsluitend voor de lokale bevolking.

Foto: Arlen Rosmijn

Hoopvolle wandeling

ORANJESTAD — Medicosmetics Aruba organiseert samen met Seven Seas Jointcare en Ensure een wandeling voor Fundacion Luz di Speransa.

De wandeling is op zondag 21 augustus en start om half zes 's middags bij Varadero. De route is zes kilo-

meter. Deelname kost 7,50 florin en voor de eerste 300 deelnemers is er een T-shirt. De opbrengsten gaan naar de stichting. Voor inschrijvingen kan contact worden opgenomen via de volgende telefoonnummers: 594-8591, 592-0121 of 582-5672. Fundacion Luz di Speransa is een vrij nieuwe stichting, die één jaar geleden is op-

gezet. Ze zet zich in voor preventie, rehabilitatie en de nazorg van verslavingen. Met de opbrengst van de wandeling hoopt de stichting door te kunnen gaan met het geven van lezingen op scholen waarin ze aandacht vraagt voor preventie van verslavingen. De stichting richt zich op jongeren van elf jaar en ouder.

Straatbasketbal

ORANJESTAD — Iedereen kan een team vormen en zo meedoen aan een basketbaltoernooi dat morgen georganiseerd wordt in het kader van ArubActivo. Het sport-

festijn is morgen in en om Centro di Barrio Playa Pabao.

Het basketbalveld wordt overigens opgezet net voor Bam Bam Restaurant. De

wedstrijden starten om vier uur 's middags en duren tot zeven uur 's avonds. Een team bestaat uit vijf spelers en vooraf aanmelden is niet noodzakelijk.

Tocht door de grotten



ORANJESTAD — Een groep van 55 leden van sportclub Healthy Living in Piedra Plat deden mee aan een grottentocht. De eerste grot bevond zich in de Colony en is één van de grootste in de hele Cariben. De leden werden opgedeeld in drie groepen die er een uur over deden om door de grot te wandelen. Vervolgens stond de fosfaatmijn op het programma die in Centro Colorado is. Daar moesten de leden een lange trap gebruiken om de mijn te betreden. Volgens de sportclub was de tocht een succes en staan er meer van dit soort activiteiten gepland.

Gratis afval storten Dakota

ORANJESTAD — Dakota is deze zondag aan de beurt voor het gratis storten van grofvuil in containers van Serlimar. Het afvalbedrijf zet de containers op het veld van

Douane/Real Juventus aan de Pindastraat. Tussen acht uur 's morgens en vier uur 's middags kunnen bewoners terecht om grof vuil, waaronder ook groenafval, te dumpen.

Er is een speciale container voor metalen objecten. Er staan een opzichter bij om het vuilstorten in goede banen te leiden. Wie aankomende zondag geen tijd

heeft, kan overigens ook van maandag tot en met zaterdag naar Parkietenbos. Het grofvuil storten daar is ook gratis.



Overleden

Sra. Rosinda Langedijk – Thijsen 05-08-2011
Rosa V. Jacoba – Cathlin 05-08-2011
Sr. Pedro P. Boekhoudt 07-08-2011
Sr. Rudolf H. Henry 08-08-2011
Octaviano Franken 08-08-2011
Simon S. Pimienta 09-08-2011
Angel F. Ramos 10-08-2011
Sra. Magda G. Everon 10-08-2011
Veronica Croes – de Cuba 11-08-2011



Clown Doctors
Tel.: 731-0289
clowndoctorsaruba@gmail.com

Eurocapital Holdings A.V.V.
(in liquidatie per 4 juli 2011)

Op 4 juli 2011 is de vennootschap ontbonden en is Dutch Antilles Management N.V. tot vereffenaar benoemd die heeft geconstateerd dat er geen baten zijn.

De liquidateur
p/a Watapanastraat 7, Ponton
Oranjestad, Aruba.

Ryerson Corporation A.V.V.
(in liquidatie per 4 juli 2011)

Op 4 juli 2011 is de vennootschap ontbonden en is Dutch Antilles Management N.V. tot vereffenaar benoemd die heeft geconstateerd dat er geen baten zijn.

De liquidateur
p/a Watapanastraat 7, Ponton
Oranjestad, Aruba.



LOCAL SPECIAL
DOLLARS TO FLORIN
BETWEEN 5PM - 7PM

Traditional Aruban Cuisine with a contemporary twist

"Soenchi's Aruban Cuisine is all about healthy, flavorful dining choices, with a wink at Aruba and the Caribbean region. We offer a menu that is full of tasty, fresh produce and combine traditional dishes with new recipes. Our emphasis is also on presentation, resulting in colorful and dramatic plates"

- Chef Harmen Gieske -



J.E. IRAUSQUIN BLVD 348-A
PALM BEACH (THE VILLAGE MALL), ACROSS FROM THE RADISSON
T +297 586 5649 | RESERVATIONS@SOENCHIS.COM | WWW.SOENCHIS.COM

DAILY KITCHEN HOURS:
BREAKFAST, LUNCH FROM 7.30AM TILL 3PM - DINNER 5PM TILL 10.30PM



Start het nieuwe schoolseizoen voordelig en gezond met Super Food

 Sultana Yo Fruit Aardbei, framboos of appel 178 gram Afl. 5,11 6,39	 Druiven Rood, wit of zwart. Zonder pit. Per kilo Afl. 7,67 10,95	 Yoghurt Aardbei, kers, perzik-maracuja of framboos - 125 gram Afl. 0,48 0,69
 Bananen Per kilo Afl. 1,58 2,25	 Water Awa 237 ml Afl. 0,63 0,79	 Wit+ Bolletjes Witbrood met vezels gelijk aan bruinbrood! Afl. 2,50 3,57



KRAAK DE KLUIS VAN SUPER FOOD EN MAAK KANS OP EEN VAN DE VELE i-PADS 2, i-PODS TOUCH OF iTUNES GIFT CARDS.

VANAF 5 T/M 31 AUGUSTUS ONTVANGT IEDERE KLANT GRATIS EEN UNIEKE CODEKAART*. MET DEZE CODE KUNT U OP WWW.SUPERFOODARUBA.COM DIRECT CONTROLEREN OF U EEN VAN DEZE PRIJZEN HEFT GEWONNEN.

* MINIMALE BESTEDING AFL. 25. KIJK VOOR DE ACTIEVOORWAARDEN OP WWW.SUPERFOODARUBA.COM.





L.G. Smith Blvd. 156 | www.superfoodaruba.com

SUPER FOOD BONUS CARD AANBIEDINGEN ZIJN GELDIG VANAF 12 T/M 18 AUGUSTUS 2011 EN ALLEEN IN COMBINATIE MET DE SUPER FOOD BONUS CARD. ZOLANG DE VOORRAAD STREKT.

Arubaanse scouts winnen medaille



ORANJESTAD — De Casibari Scouts deden onlangs mee aan een kamp in Belize. Romario Goeloe won hier een zilveren medaille en Luzmarie Marugg kwam thuis met een bronzen medaille, beiden gewonnen met het onderdeel boogschieten. Het Centenary Scout Camp bij Camp Oakley, Belize, werd georganiseerd ter ere van het 100-jarige bestaan van de scouting in dat land. Het was de eerste keer dat de Arubaanse verkenners Belize bezochten en meededen aan een dergelijk kamp. Gedurende de week wisselden ze onderling insignes uit. Ze hadden speciale uit Aruba meegenomen als herinnering voor de andere scouts. Bij terugkomst op Aruba stond de minister van Economische Zaken, Sociale Zaken en Cultuur, Michelle Winklaar (AVP), de jonge scouts op te wachten om ze te feliciteren. Om naar Belize te kunnen afreizen, hadden ze van tevoren hier een geldinzamelingsactie georganiseerd. Het grootste deel werd echter vergoed door de ouders en nog een klein gedeelte door de scouting zelf.

Data One Cool Summer bekend

ORANJESTAD — The Boss Racing Foundation en Aruba Raceway Park kondigen aan dat het dragrace-evenement 'One Cool Summer' plaatsvindt op 25, 26 en 27 augustus op het parcours van Palo Marga, achter San Nicolas.

Deelnemers uit Aruba, Bonaire en Curaçao hebben hun

deelname aan het jaarlijkse dragracefeest in inmiddels bevestigd. Volgende week dinsdag 16 augustus vindt om acht uur 's avonds een vergadering plaats voor alle Arubaanse teams die meedoen aan het evenement. Die vergadering is in Urutaka Center in Santa Cruz. Dan worden het rittenschema en de categorieën waarin gereden zal worden bekendgemaakt.

Een prijs voor de toegangskaarten is voorsnog niet bekend en dat geldt ook voor de exacte tijden van het evenement, maar de organisatie laat wel weten dat er speciale pakketarrangementen zullen worden verkocht. Verkooppunten zijn Manuelitos Bar in Oranjestad, snackbar El Gallo Rojo in San Nicolas en auto-onderdelenwinkel GS Motorsports in Cumana.

SAC-voorzitter Tecla Kelly

‘Het is maar een klein groepje die tegen is’



Foto: Arlen Rosmijn

Een gedeelte van de nieuwe carnavalsroute door Ponton.

van carnavalsgroep TOB, nog geen officiële uitspraak heeft gedaan, heeft hij al wel te kennen gegeven dat ook hij voorstander is van de zogeheten Ponton-route. Volgens Kelly kunnen we er dan ook vanuit gaan dat dit de nieuwe route wordt.

VLUCHTRUTES

Terwijl de buurtcommissie het ervaart als het van de hand wijzen van argumenten, vindt Kelly dat ze de commissie juist tegemoet zijn gekomen. Zo zou de buurtcommissie hebben aangegeven dat onder meer de dierenarts langs de route bereikbaar moet blijven. Hier komt een speciale toegang voor, aldus Kelly.

“Ook de politie en de brandweer kunnen via een andere route weg en de ambulancepost zit niet meer in Ponton. Dat hadden ze niet eens gemerkt.” De buurtbewoners en ondernemers klaagden over de onbereikbaarheid voor noodgevallen. De route is echter met alle betrokken instanties doorgenomen en zou dus zou aan alle eisen moeten voldoen.

De SAC-voorzitter maakt nogmaals duidelijk dat het veranderen van de route niet de beslissing van SAC is geweest. “Wij hadden geen problemen met de oude route, maar de regering heeft besloten om bomen in het midden van de weg te plaat-

sen.” Kelly vertelt opnieuw dat de Sasakiweg vanwege de wind niet mogelijk is. De route van Tanki Leendert richting Eagle Beach, die ook als alternatief door de buurtcommissie werd voorgedragen, kan niet vanwege de greppel langs beide kanten van de weg.

Geen trailers

Door de beslissing om geen trailers langs de weg meer toe te staan, moet voorkomen worden dat mensen blijven hangen na de optocht. Dit zou de overlast voor een heel groot deel beperken, laat de voorzitter weten. “Carnaval is maar één keer per jaar. Mensen moeten maar hun best doen om niet te veel te drinken”, aldus Kelly. Volgens Kelly is het al heel wat dat de bewoners inspraak kregen en dat ze op de hoogte zijn gesteld van de plannen. “Normaal beslist een commissie gewoon, nu zijn de buurtbewoners voor de goede orde op de hoogte gebracht.” De voorzitter vindt het dan ook jammer geen medewerking te zien vanuit deze groep. “Alles is negatief”, zo geeft ze aan. “Het is de commissie die beslist, niet SAC. Wat kan ik doen?” Ze geeft dan ook aan dat welke route er ook gekozen wordt, er altijd mensen zijn die tegen zijn. “Je kunt nooit iedereen tevreden krijgen.”

Lezing over burgerparticipatie

ORANJESTAD — De Universiteit van Aruba (UA) organiseert volgende week woensdag 17 augustus om zeven uur 's avonds een lezing met als onderwerp publieke participatie in het democratische proces.

Spreeker Ank Michels behandelt de vraag waarom burgers actief betrokken moeten zijn bij de politiek en in beleidsvorming en ook waarom de overheid op haar beurt de burgers moet betrekken bij haar beleidsvorming en ze participatie moet faciliteren. Ze gaat in op hoe verschillende vormen van burgerparticipatie bijdragen tot een betere

democratie. Hoewel er nog altijd argumenten zijn dat het tijdrovend en niet altijd even succesvol is, hebben veel landen in de afgelopen decennia ervaringen opgedaan met referenda, fora, burgerjury's, collaboratieve beleidsvoering, participatieve budgettering en andere modellen waaraan burgers kunnen meedoen.

Michels is assistent-professor aan de Utrecht School of Governance. Zij specialiseert zich in onderzoek naar burgerparticipatie en heeft veel gepubliceerd over het onderwerp. Haar lezing, in het Engels, wordt gegeven in de aula van UA. De toegang is gratis.

Arubaanse top op Nederlands strand

ORANJESTAD — Drie top beachvolleyballers van Arubaanse bodem zijn door de Nederlandse Volleybal Bond (Nevo) uitgenodigd om in Scheveningen deel te nemen een trainingskamp bij de Beach Volleybal School.

Het gaat om Angela, Mitchell Daniel en Eagenell de Cuba. Het kamp wordt begeleid door Jong Oranje. Een selectie van topatleten uit de Nederlandse en Arubaanse beachvolleybalwereld zullen les krijgen van trainers van Nevo. Angela, Daniel en De Cuba kunnen naast het kamp tevens meedoen aan de Nationale Beach Volleybal Wedstrijden, waar

ze eerder al kampioen en subkampioen van zijn geworden. In 2009 veroverden ze de kampioensstiel bij het Dutch Caribbean Tournament op Curaçao. Ook hebben zij zich internationaal geassocieerd voor de Centre American Caribbean Games (CAGC). Daarnaast hebben ze dit jaar meegedaan aan de classificatiespelen voor de Olympische Spelen van 2012, waar ze op de vijfde plaats eindigde.

Dat was niet goed genoeg om door te gaan naar de Olympische classificatie. De Aruba Volleyball Association steunt de atleten en is blij dat zij de kans krijgen om mee te doen aan dit trainingskamp

Donatie Aruba Way

ORANJESTAD — De Aruba Way Foundation, waaraan Valero-personeel bijdraagt, heeft de twee stichtingen Fundacion Forsa en het Wit Gele Kruis een flinke donatie gedaan. Forsa gebruikt het geld voor voorlichting over stomapatiënten en Wit Gele Kruis voor kankerpreventie.

Carlos Faarup van Forsa legt uit dat Aruba nog steeds weinig bekend is met stomapatiënten. Zo vallen mensen die hun stemband verliezen ook in deze categorie. Faarup legt uit dat ze met de donatie onder andere meer aan voorlichting kunnen doen. Aruba Way schonk deze stichting 10.000 florin. Het Wit Gele Kruis kreeg 116.000 florin en zal dit gebruiken om mensen bewust te maken van kanker. Volgens directeur Gino Goeloe neemt de ziekte in omvang toe en krijgen ook steeds meer jongere mensen kanker. Vandaar dat de stichting bezig is met het bewustzijnsproject wat on-



Fundacion Forsa kreeg een donatie van 10.000 florin van Aruba Way Foundation.

der meer inhoudt dat er een programma gemaakt gaat worden voor op tv over de problemen van kanker.

Fun Walk

Naast de schenking maakte Aruba Way Foundation bekend dat er weer een wandeling gepland staat om geld in te zamelen. De opbrengst is bestemd voor de Fundacion Autismo Aruba. Het is

de zesde editie van de Fun Walk die de stichting organiseert en het vindt op 10 september plaats. De wandeling is jaarlijks een succes met duizenden deelnemers en ook dit keer probeert de organisatie een nieuw deelnemersrecord te vestigen. De route gaat over een afstand van 5 kilometer. Inschrijven kan door te mailen naar arubawayfunwalk@valero.com.

COLUMN

Mag ik ff

Cineast en schrijver René van Nie geeft vijf dagen per week, van maandag tot en met vrijdag, in deze krant zijn geheel eigen visie op allerhande zaken die in de maatschappij spelen. Hij stelt reacties op prijs: vannie@setarnet.aw. Vandaag: 'asociaal en dom'.

Terug op het eiland kon ik me eindelijk weer eens verdiepen in de berichtgeving zoals ik die, verspreid over twee weken, kon lezen in 'mijn krant', de Amigoe. Zo blijkt Aruba nog nooit het VN verdrag voor gelijke rechten van gehandicapten te hebben geratificeerd. Kortom, op Aruba is de gehandicapte mens nog steeds een derderangsburger. Een schaamteloze vertoning die ik op conto schrijf van minister Michelle Winklaar, want dit is een duidelijke minachting van deze minister en van de regering naar de gehandicapte mens toe. En van een normale aanpassing voor gehandicapten binnen de grote infrastructuurprojecten in de binnensteden blijkt ook geen sprake. Daar schrik ik toch wel van, want is dit is meer dan asociaal. Maar er volgt nog andere schrik en verbazing. Zo keur



ik een aantal denkbeelden van Wilders ten zeerste af, maar de man houdt wel met zijn partij de huidige Nederlandse regering overeind en daar spinnen de geloofsgenoten van onze premier, het treurige CDA, ook samen mee. Het had Mike dan ook gesierd als hij 'boven de partijen was gaan staan' om zich een goed staatsman te tonen door Wilders zelf af te halen en zich niet te laten vertegenwoordigen door onze nationale totempaal Nicole Hoevertsz. Deze fout zal onze regering nog eens opbreken, want zoals ik al eerder schreef heeft hij Wilders en zijn partij ooit hard nodig. En dan lees ik dat Arnoud

Boesten per 1 februari de pijp aan maarten geeft en vertrekt als directeur van ons ziekenhuis. Nou vond ik Boesten toch altijd al een rare snuiter, maar tot nu toe heb ik nog geen enkele ziekenhuisdirecteur mogen mee maken die wezenlijk iets heeft bijgedragen aan de ontwikkeling van het hospitaal. Ook nu weer heerst er een grote mate van ongenoegen bij het verplegend personeel en de specialisten. Ik ken een aantal van deze mensen en weet uit eerste hand dat ze het goed voor hebben met de patiënten, maar op de één of andere manier lopen ze met hun kop steeds tegen de mangersmuren, want die zijn talrijk en hebben het voor het zeggen. Om de zaak nog duisterder te maken, komen er nu zelfs drie directeuren. Volksgezondheid-minister Richard Visser wil meer zeggenschap over het ziekenhuisbeleid, maar zegt dat hij niets heeft in te brengen. Nu vertrouw ik Visser ook niet, maar het zou goed zijn als hij toch - even - de volledige verantwoordelijkheid zou krijgen, want dan kan hij op zijn wel of niet positieve daden worden afgerekend. Nu blijft die verantwoordelijkheid onzichtbaar en is het

beleid daar in dat hospitaal als een dikke mist die geen straaltje gezonde zon doorkomt. En dat is zeker niet in het voordeel van de zieke mens en de goedwillende specialisten en het verplegend personeel. Een positieve en verstandige tekst kwam uit de mond van een functionaris van de Kamer van Koophandel, die zei dat de tram een onzalig idee is. Een slimme man. Hij gaf aan gewoon te beginnen met een tiental elektrische wagentjes en nog belangrijker, hij stelde dat de mainstreet meer gediend was met een overkapping zodat het aangenaam toeven zou zijn in de winkelstraat. Ondertussen heb ik nog niemand gesproken die pro-tram is. Men is er van overtuigd dat dit dure plan zal falen. En volgens mij weten onze regeerders dat ook ondertussen. Dan vraag je je af, waarom zetten ze dan toch dat oliedomme plan door? Wat zit hier achter? Terwijl we allemaal weten dat deze regering alleen plannen uitvoert waarmee ze politiek kunnen scoren en dan gaan ze nu willens en wetens in eigen doel trappen. Maar ja, asociaal en dom, wat kan je daar dan nog van verwachten?

& ALLES VOOR BABY KINDERMEUBELEN

Badjes – boxen – bedjes – commodes - tafeltjes – stoeltjes – verzorgingssets – lakentjes - matrasjes.....

Speciale prijzen voor volledige slaapkamers !

Wegens plaatsgebrek gedeeltelijke opruiming speelgoed -50% !!

(tegenover Ling & Sons) - 5834555



Landhuis Cas Cora geveild

WILLEMSTAD — In het kader van de afwikkeling van het faillissement van de nalatenschap van wijlen Richard Salas, wordt op 7 september landhuis Cas Cora geveild. De inzetprijs is gesteld op 980.000 gulden. Maandag is er een algemene kijkdag van negen uur 's morgens tot vier uur 's middags.

De opbrengst van deze veiling komt in de boedel van de faillietverkleerde nalatenschap van Salas en uiteindelijk ten gunste van de crediteuren in dit faillissement, zo meldt curator Chester Peterson. Juridisch is er sprake van de veiling van het recht van erfpacht op het perceel grond, waarop het landhuis en de bijbehorende gebouwen staan, en dat 19.399 vierkante meter omvat. Daarnaast omvat plantage Cas Cora ook de gronden gelegen rondom het erfpachtperceel, waarop Landhuis Cas Cora is gerealiseerd, dat 126.600 vierkante meter beslaat. Dit perceel – dat een bestemming tot landbouwgrond heeft – wordt niet geveild, doch de koper



Landhuis Cas Cora.

van het landhuis dient het land Curaçao, dat eigenaar hiervan is, te benaderen, teneinde dit perceel van het land te huren. De curator zal alle medewerking daarin verlenen. Het landhuis Cas Cora staat in het register van beschermde monumenten ingeschreven. Het is gelegen op Cas Cora, aan de Reigerweg. Het landhuis is gemakkelijk te bereiken door de

straat direct ten oosten van het pompstation aan de Cas Coraweg binnen te rijden en met de weg mee te gaan (inclusief de bocht naar rechts aan het einde van de weg) tot aan een grote poort aan de linkerzijde van de Reigerweg. Via Google Map op internet is een plattegrond te zien van het te veilen perceel, met de gebouwen in kwestie en de omliggende (niet in de veiling vervatte)

huurgronden. Het landhuis wordt geveild bij notariskantoor Alexander & Simon. Een taxatie-rapport is via hun website te bekijken. Het rapport bevat ook verschillende foto's van het landhuis en de bijgebouwen. Bezichtiging van het landhuis is mogelijk na een afspraak met de curator via splawyers@splawyers.biz, of telefoonnummer 461-8722.

Voorstel: Kinderopvang fiscaal aftrekbaar maken

WILLEMSTAD — De kinderopvang moet fiscaal aftrekbaar worden van de inkomstenbelasting. Dat stelt PAR-Statelid Marilyn Alcalá-Wallé in een brief aan minister van Financiën George Jamaloodin. Het is niet de eerste keer dat het Statelid om deze aanpassing vraagt. Haar eerdere verzoek leidde niet tot de gewenste wetswijziging. “Goede zorg en begeleiding van kinderen is fundamenteel als je gezinnen en toekomstige generaties wilt helpen”, aldus de parlementariër.

Volgens Alcalá-Wallé is de wetswijziging nodig om families een helpende hand te bieden. Kinderopvang is volgens het Statelid belangrijk, zodat vrouwen met een

gerust hart deel kunnen nemen aan het arbeidsproces. “Zeker gezien het feit dat bij 40 procent van de gezinnen een vrouw aan het hoofd staat.” Volgens het Statelid

zal de belastingaftrek een positief effect hebben op het sociaal leven van deze ouders. Ook heeft kinderopvang volgens Alcalá-Wallé een positief effect op de ontwikkeling van het kind. De wetswijziging moet gelden voor kinderen van 0-4 jaar (kinderrecreatie) en van 4-12 jaar (naschoolse opvang).

Het Statelid vraagt in de brief wat de mogelijkheden zijn voor ouders om de jaarlijkse kosten van kinderop-

vang af te trekken van de inkomstenbelasting, om zo wat financiële verlichting te krijgen. Ze wil dat de minister haar verzoek in heroverweging neemt. Ook stelt ze hem de vraag of hij de maximale financiële norm kan aanduiden, die ouders kunnen aftrekken van de belastingen, en of de minister deze wijziging in kan laten gaan op hetzelfde moment dat de andere wijzigingen voor het belastingstelsel, die nu in behandeling zijn, ingaan.

Boot vaart over studente in Piscaderabaai

Vervolg van pagina 1

Het ongeluk werd gezien door ongeveer tien getuigen, die aan wal stonden tussen Carmabi en de duikschool Diveversity Hook (bij Hooks Hut). Naar verluidt waren er vijf opvarenden aan boord tijdens het ongeluk. Een van de getuigen was de duikinstruc-tuur, een bootkapitein van de-

ze duikschool, Clarck Pieters. “De twee meiden waren bij ons voor de laatste duik aan het afrekenen, om vervolgens in duikuitrusting het water in te gaan. Ze zouden over twee dagen weer terugkeren naar Nederland. Ze waren al zwemmend bezig met de oversteek van de baai richting het koraalrif, toen ik ze nakeek. De zee was op dat moment

behoorlijk ruig. Ik keek naar de boot, die in de baai voer, en zei nog verbaasd tegen mijn collega: wie gaat er nou met zulke ruwe omstandigheden de zee op? De boot voer sneller dan men dat in een binnenbaai behoort te doen. Op het moment dat de boot de baai uitvoer waren ze flink in versnelling, toen ik de meiden onder water zag gaan en bo-

ven water zag komen, druk zwaaierend”, aldus Pieters. Hij licht toe dat de twee Carmabi-studentes de boot aan zagen komen en onder water doken in een poging om een aanvaring te vermijden. Een van de studentes wist de boot te ontwijken. “Na het incident voer de boot in z'n achteruit terug naar de meiden om ze op te pikken. Omdat ze vervolgens weer heel dicht bij de meiden in de buurt kwamen, was ik even bang dat het weer mis zou gaan en ben daarom in het water gesprongen en naar de boot gezwommen”, aldus Pieters. Hij legt uit dat toen hij bij de boot aankwam en aan boord klom, de meiden inmiddels aan boord waren gehesen. Hij stelt dat de ambulance vervolgens snel ter plaatse was.

Chata hoopt op snelle implementatie toerismebeleid

WILLEMSTAD — Chata-directeur Lisa Dindial ziet het uitblijven van de implementatie van het Tourism Master Plan 2010-2014, dat door Chata werd ontwikkeld, als een groot obstakel voor de ontwikkeling van het toerisme.

Het beleidsdocument illustreert de groeiende impact van het toerisme op de economische ontwikkeling. Zo draagt deze sector 19,4 procent aan het Bruto Nationaal Product (BNP) bij, 20 procent aan werkgelegenheid, belastinginkomsten van 156,4 miljoen gulden (in 2008) en 647 miljoen gulden aan vreemde valuta over het jaar 2009. In het Tourism Master Plan wordt de ontwikkeling van het toerisme aan de hand van twee mogelijke groei-scenario's, A en B, voor de periode 2010-2014 gehanteerd met daarbij behorende berekeningen. Er wordt voor scenario B gekozen, waarbij op een toename tussen de jaren 2009 en 2014 wordt gerekend van 5.139 hotelkamers naar 8.550. De groei aan kamercapaciteit vereist een toename aan verblijfstoeristen. In scenario B moet er een stijging aan bezoekers worden gehaald van 341.651 in 2010 naar 600.000 bezoekers in 2014. Deze groeiscenario's hebben een impact op de sector met betrekking tot airlift, personeel, financiering van marketing-inspanningen, infrastructuur,

productontwikkeling en milieubehoud. Zo worden de marketing-uitgaven van de overheid voor het B-scenario tot het jaar 2014 op 60 miljoen geraamd. Tijdens het Economenplatform opende Dindial haar presentatie door te stellen dat de toeristische sector op het eiland een sterke groei doormaakt en zei gek-scherend: “Van gezaghebber naar directeur van Chata, de toeristische sector dus. Ik denk dat ik een hele goeie keuze heb gemaakt!” Ze gaf een korte uitleg waar Chata voor staat en zei dat de 180 leden 30 hotels vertegenwoordigen. Haar uiteenzetting geeft een schets van de huidige realiteit op het gebied van zaken doen in de toeristische sector. “Binnen de sector heersen er zorgen over de productie en prestaties op economisch vlak, waarbij een hogere kamerbezetting wordt geregistreerd, maar tegen hogere kosten. Ook worden er minder inkomsten gegenereerd en zijn de kosten voor zaken doen gestegen, zoals bijvoorbeeld de stijging van 20 procent aan utiliteitskosten. Wij menen tevens dat de con-

stante prijsgevechten een negatieve uitwerking op de markt hebben”, aldus Dindial. Chata heeft tevens als doel om middels geldinzamelingen de vereniging professioneler te laten functioneren. “Wij willen dit geld gaan benutten voor de automatisering, de bekostiging van de ‘Tourism is Key’ marketing-campagne en het uitvoeren van meer research”, aldus Dindial. In totaal worden 3200 kamers door de leden van Chata aangeboden, wat 60 procent bedraagt van het totale aantal kamers op Curaçao, die in het Master Plan worden meegenomen. 2500 kamers van de 3200 zijn bezet, wat een kamerbezetting oplevert van 75 procent. “Aangezien Chata een groot percentage van de sector vertegenwoordigt, menen wij dat wij betrouwbare berekeningen kunnen bieden en dat het van belang is dat de overheid het Master Plan zo snel mogelijk implementeert”, aldus Dindial. Uit cijfers blijkt dat in de eerste helft van dit jaar een hogere kamerbezetting werd geregistreerd van 75,11 procent, dan in het jaar daarvoor toen het percentage nog op 70,84 lag. Dindial licht verder toe dat de last-minute boekingen ‘meer dan ooit moeilijk te voorspellen zijn’.

Investeringsklimaat slechter

Vervolg van pagina 1

Ook het investeringsklimaat komt er niet al te best vanaf. Bijna 28 procent van de bedrijven heeft investeringsbelemmeringen aangegeven. Dat is volgens Jager een hoog percentage. “Normaliter staat dat aantal op 15 à 20 procent.” Grootste investeringsbelemmeringen zijn de financiële middelen. Dit percentage is bijna verdubbeld naar haast 16 procent. Het renteniveau speelt nauwelijks meer een rol en het overheidsbeleid als investeringsbelemmering is duidelijk toegenomen en neemt de plek in van derde grootste investeringsbelemmering. De meeste bedrijven vinden het investeringsklimaat ‘matig’. Dit pessimisme vertaalt zich ook naar de winstverwachtingen. Twee derde van de bedrijven verwacht winst te behalen en dat is ongeveer 7 procentpunten minder dan in 2010. Ook hierin steekt de bouwsector er bovenuit. Een jaar geleden verwachtte 63 procent van de sector winst,



Foto: Edsel Simbo

Candice Henriquez (hoofd Studiedienst Centrale Bank van Curaçao en St. Maarten) blikt tijdens het seminar terug op 2010.

dat is nu gedaald naar 35 procent. Het CBS maakte deze resultaten gisteren bekend, tijdens het seminar over de vooruitzichten op korte en middellange termijn voor de economie van Curaçao. Het seminar werd georganiseerd door het Cu-

raçaoe Economen Platform. De conjunctuurenquête is in 2003 opgezet en wordt twee keer per jaar uitgevoerd. Ruim zeshonderd bedrijven worden via enqueteurs en e-mail ondervraagd. Het gaat daarbij om een combinatie van cijfers en opinies.

Aliansa Patriótico eert De Mey

WILLEMSTAD — “Een strijder voor de onafhankelijkheid van Curaçao is heengegaan.” Met deze woorden reageert Erró Cova van Aliansa Patriótico (AP) op het overlijden van Ruben Abraham de Mey op 31 juli van dit jaar. De Mey verdrinkte bij het strand van Pietermaai, toen hij daar was gaan zwemmen.

De Mey was gepensioneerd en was in zijn actieve loopbaan zakenman. Volgens Cova was De Mey een onafhankelijkheidsstrijder in hart en nieren. “Zijn droom was dat Curaçao op een dag onafhankelijk zou worden. Daar heeft hij zich altijd voor ingezet. Hij was een rustig iemand, trad niet graag op de voorgrond, maar was iemand die zeer principieel was.” Cova omschreef De Mey vanochtend ook als een persoon, die altijd bereid was om anderen te helpen. Het bestuur van de AP stelt in een persbericht zeer dankbaar te zijn voor de werkzaamheden, die De Mey voor de organisatie heeft verricht.

KOM DE ATLETEN AANMOEDIGEN EN GENIET VAN HYATT REGENCY!

No more bullies
Basis cursus voor kinderen en dames.
Locatie: Juliana Dorp
Tel: 6637989
info@welzijnsna.com
Elk maandag

CHICAS CASTING DAY
SATURDAY 13th OF AUGUST
Win your own PHOTO SHOOT...!
Check out our website for more info & online registration
WWW.CHICASPHOTOPRODUCTIONS.COM

bruna
ALTIJD ACTUEEL
www.bruna.nl
BACK TO SCHOOL

Deltas Speel- en oefenblok
Diverse varianten speel- en oefenblokken voor verschillende leeftijdscategorieën.
Vanaf **28.65**

Deltas Tijd voor huiswerk, oefenblaadjes
Diverse varianten speel- en oefenblaadjes voor verschillende leeftijden.
Per stuk **20.45**

Van Dale en Prisma woordenboeken
Verkrijgbaar met en zonder Cd-Rom. Verschillende talen.
Per stuk **19.70**

Zuikertuin Mall • Tel: 738-8394 • ma-za: 9AM-8PM • Blijf op de hoogte van de nieuwste acties via: Bruna Curaçao

Verdeeldheid binnen coalitie over datacentrum

PS haalt fors uit naar Ctex

WILLEMSTAD — Minister Carlos Monk (Bestuur, Planning en Dienstverlening, PS) en partijleider en Statenlid Helmin Wiels hebben gisteren fors uitgehaald naar het project Curaçao Technology Exchange (Ctex) en haar initiatiefnemer Anthony de Lima. Volgens Monk zou het project teveel risico's bevatten, terwijl er geen enkele garantie bestaat dat het bedrijf ooit aan haar geplande inkomsten zal komen. Wiels ging een stap verder en omschreef Ctex als een 'criminele organisatie'.

Nadat Telecom-minister Charles Cooper (MAN) tijdens de ochtenduren van de Centrale Commissie-bijeenkomst van de Staten zijn steun voor het Ctex-project had uitgesproken, was het in de middaguren zijn collega Monk, die het project fors onderuit haalde. Monk was niet mals in zijn kritiek op Ctex, dat hij als een 'postbusbedrijf, zonder personeel, zonder statuten, zonder een overzicht van investeringen en zelfs zonder een secretaresse' omschreef. De minister verwees ook naar twee rapporten van Soab, waarin Ctex als een ambitieus project werd omschreven, maar waaruit volgens Monk zou blijken dat Ctex onvoldoende onderbouwd zou zijn.

Monk hekelde ook het feit dat Ctex een investering van vijf miljoen dollar van UTS wenste, terwijl Core nv met 2,5 miljoen in het project zou participeren. Voor deze investering zouden beide bedrijven 20 procent van de aandelen in handen krijgen. Volgens Monk zou het aan te trekken personeel, voornamelijk Amerikanen, aldus de minister, zonder een investering te hebben gedaan de zeggenschap van het bedrijf in handen krijgen. Ook de potentiële klanten, die door Ctex werden aangedragen, werden door Monk weggehoond. Volgens de minister bestaat er geen enkele garantie dat de bedrijven die genoemd worden, zich ook in het da-

tacentrum zullen vestigen. Dit brengt met zich mee dat er ook geen enkele garantie bestaat dat het bedrijf de geplande inkomsten binnen zal halen, waardoor het hele project zeer grote risico's met zich mee zou brengen. Monk had het ook over een rapport van accountant Terry Hernandez, waarin vraagtekens bij Ctex werden geplaatst. Dit rapport werd tijdens de voortzetting van de vergadering echter fel bekritiseerd door minister Cooper, die uit het rapport citeerde, waaruit zou blijken dat de onderzoekers zelf toegaven 'niet alle documenten grondig te hebben doorgenomen (...) en dat een grondiger onderzoek mogelijk tot andere conclusies zou komen. Cooper had eerder op de dag aangegeven dat een internationaal onafhankelijke partij zich over de participatie in Ctex zou buigen. Deze analyse zou op 31 augustus klaar moeten zijn. Maar tal van Statenleden vroegen zich af of het, na de presentatie van Monk gehoord te

hebben, nog zin heeft om deze evaluatie af te wachten. Maar Cooper wees iedereen, inclusief met name zijn eigen coalitiepartners, erop dat er afspraken zijn gemaakt over de zogenaamde second opinion. "Als je afspraken maakt over een evaluatie en je komt nu al met je mening naar buiten, dan weet ik niet meer wat ik moet verwachten", aldus de MAN-leider.

Voelt niet goed
FOL-leider Anthony Goddett stelde Monk de vraag of er een luchtje zit aan het Ctex-project of niet. "Of het stinkt?", vroeg Monk zich af. "Wat doet een lijk. Het beweegt in ieder geval niet." PAR-lid Pedro Atacho constateerde aan het eind van de vergadering dat er geen duidelijkheid bestaat over de gang van zaken met betrekking tot dit project. Deze mening werd gedeeld door MAN-lid Eunice Eisdén. "Dit project voelt niet goed aan. Als het aan mij ligt, gaat het niet meer door."

De Lima (Ctex) slaat van zich af

WILLEMSTAD — Anthony de Lima, directeur en initiatiefnemer van de Curaçao Technology Exchange (Ctex), accepteert het niet dat zijn naam te grabbel wordt gegooid. In een felle reactie wijst hij de beschuldigingen aan zijn adres door vertegenwoordigers van de politieke partij Pueblo Soberano (PS) van de hand. "Halve waarheden en leugens worden naar buiten gebracht, alleen maar om mij en het project te schaden. Ik accepteer dit niet."

De Lima reageert vanochtend zeer verontwaardigd op de manier waarop PS-vertegenwoordigers minister Carlos Monk (Bestuur, Planning en Dienstverlening) en partijleider en Statenlid Helmin Wiels naar Ctex en zijn persoon hebben uitgehaald, tijdens een gisteren gehouden Centrale Commissie-vergadering van de Staten. De Lima en Ctex werden afgeschilderd als 'beunhaas', 'avonturier', 'gelukzoeker' en zelfs 'een criminele organisatie' en 'een stelletje bandieten'. "Dit is onacceptabel. Er wordt met informatie gemanipuleerd. Dingen worden niet verteld zoals ze zijn gebeurd." De Statenleden namen het De Lima gisteren kwalijk dat hij naar voren had gebracht dat hij al drie maanden bezig zou zijn geweest om een afspraak met de Staten te maken voor een presentatie over het Ctex-project. Maar Statenvoorzitter Ivar Asjes (PS) meldde gisteren dat er nooit een verzoek van De Lima bij de Staten was bin-

nengekomen. "Ik heb in verschillende brieven aan zowel premier Gerrit Schotte (MFK) als Telecom-minister Charles Cooper (MAN) gezegd dat ik de kans wil krijgen om een presentatie te houden. Ik begrijp nu dat dit via Asjes had moeten gebeuren. Het verzoek heb ik inmiddels ingediend." Monk ridiculiseerde het businessplan van Ctex door te stellen dat het datacentrum het Braziliaanse Petróbras en de Venezolaanse en Surinaamse regeringen als potentiële klanten zag. Volgens de minister zouden deze instanties nooit hun data aan een 'kolonie van Nederland' toevertrouwen. "Dit verhaal klopt ook niet. Waarom wordt er niet verteld dat hij deze namen haalt uit onze totale database van potentiële klanten. Deze lijst is later teruggebracht. Wij hebben een derde partij benaderd, die al deze potentiële klanten heeft benaderd. Hieruit zijn wij inmiddels intentieverklaringen overengekomen met 39 bedrijven,

die zich in onze database willen vestigen. Natuurlijk zijn er geen contracten, omdat het gebouw er ook niet staat." De Lima spreekt fel tegen dat er geen statuten zouden bestaan van Ctex. Vanaf het allereerste begin zouden deze zijn vastgelegd en ze zijn volgens de Ctex-directeur ook beschikbaar via de lokale Kamer van Koophandel. Ook het verhaal dat de Amerikaanse CIA achter Ctex zit wordt door De Lima weersproken. "Dit is volkomen onzin. Een database is zo beveiligd dat het de laatste plaats zou zijn, waar een veiligheidsdienst zich zal ophouden." Het verwijt van PS-leider Wiels, dat Ctex een criminele organisatie is, raakt hem zeer. "Je kunt mensen niet zo beledigen. Ik ben te goeder trouw. Ik heb met een koffer in mijn hand dit eiland verlaten om te gaan studeren. Ik heb gestudeerd en gespaard om dit eiland te kunnen helpen. Ik heb in de afgelopen tien maanden al meer dan een half miljoen uitgegeven aan architecten en ontwerpers, en dan durft men nog te stellen dat ik geen geld in het project zou stoppen. Ik vertik het om met dit project te stoppen, alleen maar omdat ik door mensen, die nergens verstand van hebben, wordt aangevallen."

Sona trekker nieuw ziekenhuis

WILLEMSTAD — Premier Gerrit Schotte en de minister van Gezondheid, Milieu en Natuur (GMN), Jacinta Constancia (MFK), hebben gisteren een overeenkomst getekend met Stichting Sona voor het beheer van de bouw van het nieuwe ziekenhuis. Een dag eerder werd in de Raad van Ministers besloten dat Sona hiermee belast wordt. Het ziekenhuis moet eind 2014 worden opgeleverd.

Stichting Sona zal in nauwe samenwerking met de overheid zorg dragen voor het realiseren van het nieuwe ziekenhuis, zowel in technisch als in financieel opzicht. Dit moet leiden tot een kwalitatief hoogwaardig ziekenhuis, dat volgens planning eind 2014 wordt opgeleverd. Het ziekenhuis komt naast het terrein van de University of Curaçao. De komende maand gaat Sona in overleg met de overheid en in het bijzonder het ministerie van GMN alles zodanig inrichten, dat de strakke en ambitieuze planning gehaald kan worden. Een belangrijke volgende stap is het opstellen van een programma, dat leidt tot een 'Call for expressions of interest', waarbij partijen (bouwconsortia) worden uitgenodigd. Dit moet voor 1 september gereed zijn. Op dit moment hebben al meerdere bouwconsortia uit de regio hun interesse getoond. Het ministerie van GMN zal in samenwerking met



Vlnr: Reginaldo Doran van Usona, premier Gerrit Schotte en Gezondheidsminister Jacinta Constancia.

andere ministeries een groot aantal deelpjecten uitvoeren, die samenhangen met de totstandkoming van het nieuwe ziekenhuis. Zo wordt de centrale regio rol door de overheid ingevuld. Dit is hard nodig, om te zorgen dat de overheid meer kan bepalen waar en hoe de juiste zorg wordt geleverd en het nieuwe ziekenhuis stabiel kan gaan functioneren. Via de websites www.dewegnaaronsnieuweziekenhuis.org en www.noshospitalnobo.org worden

de inwoners van Curaçao over het project geïnformeerd. Stichting Sona gaat samen met het ministerie van GMN in gesprek met alle stakeholders, zodat op het juiste moment iedereen toegevoegde waarde kan leveren. Stichting Sona is het Nederlandse ontwikkelingsfonds voor de Nederlandse overzeese gebieden. Nederland en Sona hebben een overeenkomst getekend voor het beheer van de ontwikkelingsgelden. Sona heeft met het Nederlandse adviesbureau Berenschot

een managementovereenkomst gesloten voor het beheer van de ontwikkelingsgelden met alle bijbehorende werkzaamheden. Eindverantwoordelijke voor dit project bij Berenschot is directielid Luc Steenhorst. De werkzaamheden zijn ondergebracht bij de Uitvoeringsorganisatie Stichting Sona (USONA).

50% op Italiaanse Gouden Sieraden
14 + 18 krt.
new amsterdam store
Gomezplein #14, Punda

SALE

50%

13th of August

hunkemöller

PROMENADE SHOPPING CENTER

Aanhouding wegens stroomdiefstal

WILLEMSTAD — De bewoners van een huis aan de Brazilweg is gisteren aangehouden wegens herhaaldelijke diefstal van stroom.

Ook bij controles bij een groot complex aan de Kaya Bromelia troffen controleurs illegale connecties op het stroomnetwerk aan. In beide gevallen gaat het zeker niet om armlastige huishoudens, zegt Aqualectra-woordvoerder Sharo Bikker. Het nutsbedrijf controleert regelmatig in allerlei wijken op illegaal stroom aftappen. De men-

sen die zich schuldig maken krijgen boetes van het nutsbedrijf en ze worden afgesloten. Maar in geval van herhaaldelijke overtreding kan iemand dus ook worden gearresteerd, zoals gisteren gebeurde.

TE HUUR
op Grote Berg
ruime frisse woning
met 3 slaapkamers en 1 studeerkamer. Allemaal met airco, 2 badkamers, moderne keuken met kookplaat en oven, zolder, washok, berghok, etc.
Info.: **Tel. 864-8987**

TE HUUR in omgeving Piscadera

Gemeubileerde 2 slaapkamer appartementen met zeezicht. Huurprijs Nafl. 1800,- / maand excl. electra, incl. water. Aansluiting voor TDS aanwezig. Serieuze gegadigden gelieve te bellen naar 511 8332 / 465 0714

Associatie kleinbedrijf Adeck:

‘Chinese horecamedewerkers moeten op cursus’

WILLEMSTAD — Buitenlandse horecamedewerkers moeten op de hoogte zijn van de geldende hygiënenormen binnen de horeca. Ook moeten alle buitenlanders verplicht een inburgeringscursus volgen. Dat stelt de associatie van het kleinbedrijf Adeck.

Adeck juicht de hygiënecontroles bij restaurants toe. De afgelopen weken zijn de resultaten van deze controles, die door de politie, Technische Hygiënische Zorg en andere instanties zijn uitgevoerd, veelvuldig in de media verschenen. Volgens Adeck getuigen deze rigoureuze controles ervan, dat de overheid erg begaan is met de volksgezondheid en dat ze optreedt tegen misstanden in de maatschappij die onacceptabel zijn.

De vertegenwoordiger van kleinbedrijven ziet het als zijn taak om de misstanden bij enkele Chinese restaurants te belichten. "Het kleinbedrijf is de ruggengraat van deze gemeenschap en als haar vertegenwoordiger moeten we ons ervan bewust zijn wat er in deze sector gebeurt." Volgens Adeck moeten deze controles navolging krijgen. Ook stelt de associatie dat het fenomeen van onhygiënische etablissementen geanalyseerd wordt. De achterliggende oorzaken van de terugkerende misstappen moeten aan het licht worden gebracht, net zoals de terugkerende klantenstroom van deze ondernemingen, terwijl ze vanwege onhygiënische toestanden zijn gesloten. Adeck is voornemens contact te leggen met de ministeries van Economische Ontwikkeling en Gezondheid, Milieu en

Natuur voor nadere informatie over de controles en mogelijke samenwerking. Ook wil Adeck om de tafel met de vertegenwoordigers van de Chinese associatie. Adeck hoopt dat dit zal leiden tot concrete afspraken om uitwassen in de horeca te vermijden. De associatie van kleinbedrijven stelt voor om buitenlanders, die zich hier willen vestigen, te verplichten om een inburgeringscursus te volgen. "Bovenal zouden buitenlandse horecamedewerkers op de hoogte moeten zijn van de hygiënenormen in ons land. Ook moet de sociale controle in onze gemeenschap verhoogd worden, want als er geen kopers zijn, dan zijn er ook geen verkopers", aldus Adeck. "De bevolking moet leren geen producten te kopen bij onhygiënische etablissementen, hetzij Chinees, lokaal of van andere nationaliteiten."

Advertenties Curaçao

Trying stuff changes the world.

NEW ARRIVALS

Trying stuff since 1938

All these moments will always be special.

Hanchi Snoa 1 (Punda) | Tel.: +599 9 465-1021

Monsters vissterfte voor analyse naar buitenland

WILLEMSTAD — Na de massale vissterfte van vorige week woensdag in het binnenwater bij Holiday Beach Hotel & Casino, waarbij voornamelijk een school van de op Curaçao geliefde vissoort masbangu werd getroffen, heeft de GGD een aantal exemplaren en watermonsters naar het buitenland gestuurd voor een geavanceerde analyse. Dit laat de minister van Gezondheid, Milieu en Natuur, Jacinta Constancia, desgevraagd weten.

“De verwachting is dat er binnen twee weken uitsluit- sel gegeven zal kunnen worden over de oorzaak van deze vissterfte”, aldus de minister. Het onderzoek valt onder de overheid, ofwel de Milieu- dienst en de GGD. Carmabi, dat zelf ook monsters heeft genomen, biedt in dit soort situaties ondersteuning en kan desgevraagd ook een na- der onderzoek instellen.

Carmabi liet eerder weten dat deze vissterfte mogelijk dezelfde oorzaak heeft als de vissterfte van ongeveer anderhalf jaar geleden bij Playa Kanoa, waarbij de vis- sen zich aan giftige micro- algen tegoe hadden gedaan. Wetenschappelijk directeur van Carmabi Mark Vermeij: “Ik vind het er heel erg op lij- ken, naar mijn mening is de waarschijnlijkheid groot dat ook nu giftige micro-organis- men de oorzaak zijn. Wereld- wijd ziet men met grote re- gelmaat vissterfte met deze oorzaak. Wij hebben in het geval van Playa Kanoa de vissen, op verzoek, in de VS verder laten onderzoeken, waarbij deze oorzaak werd geconstateerd. Het uit laten voeren van zo’n onderzoek is een kostbare aangelegenheid.

Omdat wij verder door de overheid niet benaderd zijn, hebben wij het onderzoek gestaakt. Daar komt nog bij kijken dat men eigenlijk een exemplaar had moeten mee- nemen toen de vissen nog leefden en ziekteverschijns- sen vertoonden (de dag voor de vissterfte waren de vissen bedweld, red.). Nu zijn de monsters verzameld nadat ze al een poos dood waren, waarbij het rottingsproces al in gang was. Men kan dus niet helemaal met zekerheid stellen of de bacteriën, die worden aangetroffen, de dood hebben veroorzaakt of zich pas daarna hebben ontwik- keld. Wij zullen een rapport sturen naar het Agrarisch en Visserijbeheer (AVB) van on- ze preliminaire bevindingen en onze vermoedens.”

Dispuut over visvangst
De binnenbaai was in aan- loop naar de vissterfte her- haaldelijk in het nieuws, om- dat de visnetten van de fami- lie Supriana zonder toestem- ming uit het water werden verwijderd, waarbij er van- uit het hotel ook weerstand was tegen de visvangst. Ook zouden de gevangen vissen meerdere malen uit de net- ten zijn losgelaten, waarop de

vissers lege netten aantrof- fen. De vissers konden later onder politiebegeleiding de netten bij het hotel ophalen. De vissersgemeenschap op Curaçao hanteert onderling ongeschreven regels, waarbij volgens afspraak de vangst van masbangu is verdeeld onder verschillende families. De visser Viktor Supriana se- nior en zijn zoon zijn degenen die bij de desbetreffende baai mogen vissen. “Door de mas- sale vissterfte is de vissersfa- milie vele duizenden guldens aan inkomsten misgelopen”, aldus Erwin Koense, vak- bondsman en fervent visser en in deze kwestie de woord- voerder van de familie Supri- ana. Hij licht verder toe dat tijdens een van de incidenten twee gasten van het hotel tussen de vissen in de net- ten waren gesprongen: “Deze twee hebben uitgebreid tus- sen de vissen getrappeld, wat door de vissers toch wel als kwaadwillig gedrag werd op- gevat. De vissers hebben ove- rigens de verwijderde netten

in verfrommelde staat terug- gekregen, terwijl deze zeer kostbaar zijn in aanschaf”, aldus Koense.

Onmiddellijk na de sterfte van de vissen werd er een ver- gadering tussen de verschil- lende stakeholders belegd, waarbij aanwezig waren: de vooraanstaande zakenman van lokale bodem Jacobo ‘Co- cochi’ Prins, die als bemidde- laar namens de Amerikaanse eigenaren van Holiday Beach optrad; de Politie van Wijkbu- reau Otrobanda vanwege de eerdere conflicten; Jeanette Bonet namens Curaçao Tou- rist Board (CTB), dat onlangs bordjes op stranden plaatste en folders uitgaaf om het be- wustzijn van en respect voor het vissersberoep en materi- eel (netten en kanasters) on- der de bevolking en toeristen te verhogen; namens de vroe- gere LVV Marvin Leito van de dienst Agrarisch en Vis- serijbeheer (AVB); de familie Supriana en hun woordvoer- der Koense.

Verzoek om visverbod bij hotel

Minister Constancia geeft in een korte reactie op het dis- puut tussen vissers en het hotel het volgende te kennen: “Wij hebben een brief van het hotel ontvangen waarin aangegeven wordt dat het binnenwater ondiep is, waarbij het verzoek kwam om toekomstige visvangst in dit wa- ter te verbieden en het slechts voor badgasten/zwemmers toegankelijk te laten.” Erwin Koense zegt in een reactie niet op de hoogte te zijn gesteld van de brief en geeft aan nog geen bericht van bemiddelaar Jacobo ‘Cocochi’ Prins te hebben ontvangen.

Discussieavond met Sandra Leonora

WILLEMSTAD — Kun- stenares Sandra Leono- ra heeft vanavond een avondvullend program- ma met poëzie en drama op de kade achter Kas di Kultura.

Doel van de avond is om in discussie te gaan over ver- vuiling op Curaçao, educatie, tienerzwangerschap, jeugd- criminaliteit en heersende schoonheidsidealen. Al deze punten komen ook terug in

haar expositie ‘Footprints For Ever’ die momenteel te zien is in de galerie van Kas di Kultura. Dichters en ar- tiesten die zullen optreden zijn Mirugia Mitueel, Ger- maine Yong Loy, Norma Co- va, Myrena Sint Jago, Jenny Coffie en Fridi Martina. Het evenement begint om half zeven ‘s avonds. De discus- sieleider is Miriam Sluis. Bezoekers wordt aangera- den om een eigen stoel mee te nemen.

WAT we doen is niet uniek
Maar de WIJZE WAAROP
we het doen is wel uniek
www.voedselbank-curaçao.org



Kaartverkoop North Sea Jazz overtreft 2010

WILLEMSTAD — De kaartverkoop voor het Curaçao North Sea Jazz festival loopt beter dan vorig jaar. Dat stelt woordvoerder Percy Pinedo. Tot nu toe zijn er meer kaarten verkocht dan het totale aantal van vo- rig jaar. Het overgrote deel is door lokalen gekocht. De organisatie rekent op 60 procent lokale bezoekers en 40 procent buitenlandse gasten. In totaal zijn er 20.000 kaarten in de verkoop, dat betekent 10.000 per dag.

De organisatie verwacht dat het festival dit jaar uitverkocht zal zijn. Vo- rig jaar trok het festival 18.000 bezoekers. Pinedo stelt: “Mensen worden nu wakker geschud. Er is echt een stormloop op de kaar- ten.” Om de veiligheid van de festivalgangers te ga- randeren zet de organisatie ook het Vrijwilligers Korps Curaçao (VKC) in. In totaal zullen 40 VKC’ers naast de beveiligers van Speedy Se- curity over de bezittingen, auto’s en veiligheid van de bezoekers waken. De beveil-iging is verscherpt vanwe- ge het hogere aantal festi- valgangers.

Het festival vindt plaats in het eerste weekend van september. Op vrijdag 2

september treden onder an- dere Earth Wind & Fire en Sting op en op zaterdag 3 september zal soullegende Stevie Wonder het twee- daagse festival afsluiten. Namen voor het festival in 2012 doen al de ronde. Zo zou de organisatie haar zin- nen hebben gezet op Alicia Keys, Adele, gitaarvirtuoso Carlos Santana en Espe- ranza Spalding. Spalding, die dit jaar een Grammy kreeg voor *best new artist* trad dit jaar op tijdens de Nederlandse editie van het jazz festival. Daar zag Pine- do haar voor het eerst en zijn interesse werd gewekt. Hij werd getroffen door haar verschijning: een ten- ger figuur achter een grote bas. Backstage sprak Pine- do met haar. Ze bleek goed

van de tongriem gesneden, maar was ook simpel, bena- derbaar of ‘doodeenvoudig’, zoals Pinedo het zelf ver- woordt. “Helaas zijn we te laat begonnen om haar voor deze editie te boeken.”

Verlies draaien
Fundashon Bon Intenshon van Gregory Elias heeft dit jaar 4 miljoen dollar in het festival gestopt. Naar alle waarschijnlijkheid zal het evenement net als vorig jaar verlies draaien. Maar Pinedo verwacht dat het dit jaar zal meevallen. “We gaan uit van een verlies van een half miljoen dollar”, aldus Pinedo. Vorig jaar werd het festival voor het eerst op Curaçao georganiseerd.

De organisatie is in han- den van het Nederlandse bedrijf Mojo en Fundashon Bon Intenshon sponsort het festival. Aanvankelijk is de samenwerkingsover- eenkomst met Mojo voor drie jaar aangegaan. Na de derde editie zal Fundashon Bon Intenshon het geheel evalueren.

Violiste Virginie Robilliard in La Belle Alliance

WILLEMSTAD — De Franse violiste Virginie Robilliard geeft op zon- dagochtend 21 augustus een recital in La Belle Alliance van het Avila Hotel. Robilliard heeft hier in de afgelopen ja- ren, met verschillende partners aan de piano, in een aantal recitals een uitgebreid reper- toire van klassieke, ro- mantische en moderne vioolmuziek ten gehore gebracht.

Ze woont niet meer in Ca- racas, maar in Frankrijk, en heeft hier al enige tijd niet meer opgetreden. Nu is zij echter uitgenodigd om enkele vioolconcerten te ge- ven met orkesten in Vene- zuela. Art In Avila maakte van de gelegenheid gebruik om haar te engageren. “Ooit gaf zij hier een verbluffende vertolking van Bach’s Cha- conne voor soloviool”, aldus de organisatie. “Onbegeleid te musiceren en de toehoorders steeds geboeid te kunnen doen luisteren, vereist van de violist groot kunstenaarschap en van de componist geni- aal werk. Deze combinatie zal er zijn wanneer Virginie Robilliard weer voor ons in



Virginie Robilliard

La Belle Alliance speelt. Haar gehele programma zal voor soloviool zijn, en de componist is Johann Sebas- tian Bach.”

Bach heeft voor soloviool drie partitas en drie sona- tes geschreven. Virginie Robilliard brengt de speelse eerste sonate en de eerste

partita, waarin de dansen telkens fraai worden ver- sierd in ‘doubles’. Daarna volgt de tweede partita, waarvan de beroemde Cha- conne het slotstuk is.

Kaarten zijn verkrijgbaar aan de balie van het Avila Hotel.

Advertenties Curaçao

Staat uw lamp er niet tussen?

Wij kunnen bijna alle soorten LED leveren. In alle fittingen, maten, wattages en kleuren. Kom gerust eens langs in onze showroom voor een persoonlijk advies.

Open: Ma t/m Za
9:00 tot 17:00

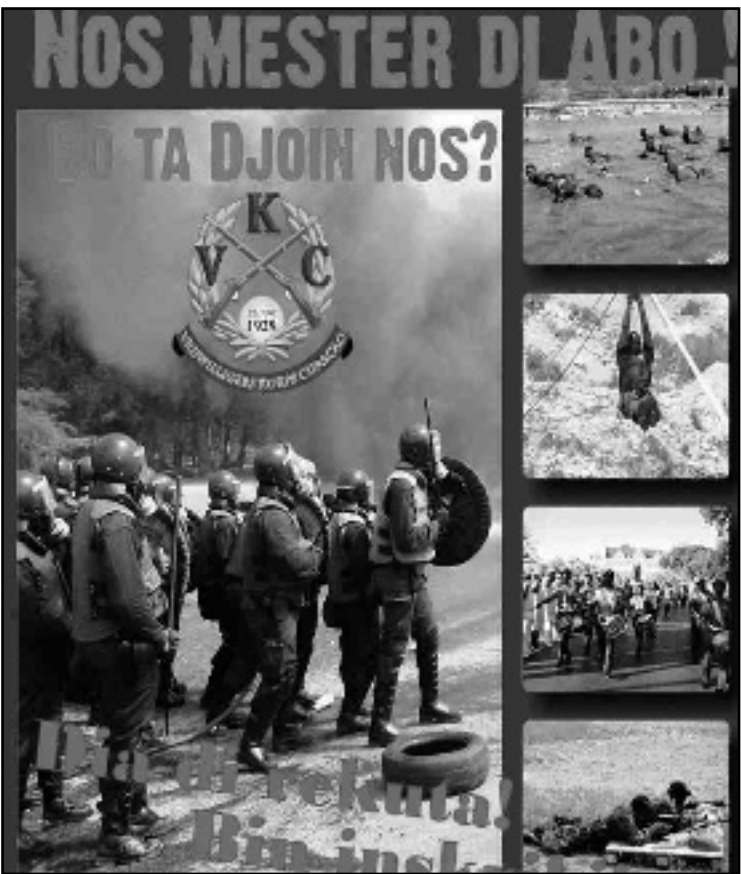
Saturnusstraat 26
Willemstad, Curacao
Tel: +5999-4650058
+5999-5609805
info@ecoenergycaribbean.com
www.ecoenergycaribbean.com



HUIS VERLICHTING - 110/220V - Warm wit / koud wit - 90% besparing op uw huidige gloeilamp - 110/220V - Warm wit / koud wit - 90% besparing op uw huidige halogeen spot - 12V - Warm wit / koud wit - 90% besparing op uw huidige halogeen spot - 110/220V - Warm wit / koud wit - 90% besparing op uw huidige spot - 110/220V - Warm wit / koud wit - 90% besparing op uw huidige gloeilamp - 110/220V - Warm wit / koud wit - 90% besparing op uw huidige gloeilamp	KANTOOR VERLICHTING - Alle wattages leverbaar - 12V / 110V / 220V - Warm wit / koud wit - 90% besparing op uw huidige floodlight - Warm wit / koud wit - Alle maten leverbaar - Gebruikt geen starter en ballast - Tot 70% besparing op uw huidige TL
TUIN VERLICHTING - E27 25W LED - 12V - Meerdere kleurschema's mogelijk - Tot 90% besparing op uw huidige lamp - E27 40W LED - 12V - Tot 90% besparing op uw huidige lamp - 12V - Leverbaar in warm wit en RGB - Waterdicht - Inclusief remote	

WAT LED JE?
LED- lampen vanaf 24,95!!

Wervingsdag Vrijwilligerskorps



WILLEMSTAD — Het Vrij- willigerskorps Curaçao (VKC) houdt morgen een wervingsdag voor men- sen die geïnteresseerd zijn om lid te worden. In januari 2012 begint de nieuwe basiscursus. In oktober vindt de selectie plaats.

Om informatie te geven en een demonstratie van wat het VKC allemaal doet, wordt morgenmiddag een wervingsdag gehouden in aanwezigheid van VKC- leden en de commandant. Ook de nieuwe leden, die in juni de basiscursus af- ronden, zijn aanwezig. Zij

vertellen graag over hun ervaringen. Om in aan- merking te komen voor het VKC dient men mini- maal een vsbo-opleiding of gelijkwaardig te hebben, tussen de 18 en 35 jaar te zijn, over een goede fysieke conditie te beschikken, Pa- piaments en Nederlands te spreken en de Nederlandse nationaliteit te hebben. De wervingsdag begint om half drie precies en het verzoek is dan ook aan gegadigden om op tijd te zijn, zodat al- les op tijd kan beginnen. Meer informatie via info@vkcur.org of telefoonnum- mer 737-0750 (kantoor- uren).

For Sale by owner
Cadillac CTS 2009



Asking Price Naf 78.000
(new Naf 138.000)
For information: 5222948

Excellent condition
Fully serviced by dealer
Only 34.900 miles
Black exterior
Black leather interior
V6 3.6 liter SFI engine
Alloy rims
Automatic everything
Bose sound system

Vrijspraak in zaak verkrachting vierjarige kleuter

PHILIPSBURG — Het Gerecht in Eerste Aanleg achtte dat geen overtuigend bewijs kon worden geleverd tegen de 42-jarige verdachte P.R.A., die dan ook van rechtsvervolgning voor verkrachting en seksueel misbruik van een vierjarige jongen werd vrijgesproken.

P.R.A. werd beschuldigd van misbruik van de zoon van zijn ex-vriendin bij twee gelegenheden: in april en in december 2010. Hij werd op 26 december vorig jaar gearresteerd en zat sindsdien vast. De man bleef alle beschuldigingen verwerpen en verklaarde dat de vrouw het verhaal had verzonnen. "Ik heb twee verschillende baantjes, dag en nacht, ik ben nooit alleen geweest met deze jongen", verklaarde de chauffeur van de bestelvrachtwagen en bewaker tegenover rechter Monique Keppels donderdag. Medische rapporten omtrent de verwondingen, die de jongen zou hebben opgelopen volgens medische experts van

de Nederlandse en de Franse kant van het eiland, weerspreken elkaar. Het Nederlandse rapport verklaarde dat er geen sporen van verwondingen of geweld aanwezig waren, terwijl de door de Franse artsen opgestelde rapporten spraken van scheuren bij de anus van de jongen. Fotomateriaal als bewijs van deze verwondingen werd echter niet overlegd aan het gerecht. Door gebrek aan dit bewijs, kwam het Nederlands Forensisch Instituut NFI tot de conclusie dat men alleen gebaseerd op de medische rapporten niet kon vaststellen of de jongen seksueel was overvallen. Twijfel bleef ook bestaan

met betrekking tot een zogenoemd 'studio-verhoor' van het slachtoffer door een forensisch expert op het gebied van jeugdzaken van Curaçao. Twee psychologen en een expert van Mental Health Care Foundation gaven het gerecht aanwijzingen, dat hoewel er geen tekenen van fantasie of opgemaakte verhalen te bespeuren waren in de verklaring van de jongen, er vragen bestonden over de wijze waarop het forensisch vraaggesprek was verlopen. Een psychologisch rapport omtrent de mentale staat van de verdachte leverde geen aanwijzingen van mentale problemen op, maar wees meer op mogelijk exhibitionistisch gedrag, anale voorkeur en homoseksuele neigingen. De verdachte ontkende dit en stelde dat hij geen homo was en zich nooit schuldig had gemaakt aan een misdrijf. De aanklager Gonda van der

Wulp verklaarde dat dit een moeilijk geval was, omdat een klein kind ermee gemoeid was. De betrouwbaarheid van het vraaggesprek is moeilijk vast te stellen, omdat het gesprek plaatsvond nadat de politie reeds had gesproken met het kind en zijn moeder. De officier van Justitie wees op het feit dat de verklaringen van het kind wellicht beïnvloed zouden kunnen zijn door de interpretatie van de moeder. De medische rapporten gaven ook geen duidelijkheid. De officier van Justitie had dan ook geen andere keuze dan om volledig ontslag van rechtsvervolgning voor de verdachte te verzoeken. Advocaat Shaira Bommeling uiteraard niet tegen deze stellingname in. De rechter kwam tot de conclusie dat er niet genoeg bewijs aanwezig was om de verdachte te veroordelen en stelde hem direct in vrijheid.

Autowrakken worden verwijderd



Inspecteur Esdaille van VROMI (rechts) houdt toezicht op verwijdering van een autowrak in de A.Th. Illidge Road.

PHILIPSBURG — Het hoofd van de Onderhoudsdienst van het ministerie van VROMI, Claudius Buncamper, verklaarde dat de dienst momenteel autowrakken en achtergelaten voertuigen uit alle wijken verwijdert.

Men was enige dagen geleden met de werkzaamheden van start gegaan en zou doorgaan tot men alle wijken had afgewerkt. Hij kon niet zeggen hoeveel wrakken er tot nu toe waren verwijderd. Buncamper verklaarde dat de dienst achter de identiteit van de eigenaren van de wrakken tracht te komen om de kosten in rekening te kunnen brengen, maar dat dit in de meeste gevallen geen resultaat oplevert. Volgens Buncamper kan de regering het zich niet permitteren tijd te verliezen met het zoeken

naar de eigenaren, daar de wrakken een direct gevaar vormen in geval van een storm. Terwijl zij vliegende voorwerpen kunnen worden, kunnen zij ook in de waterafvoer terecht komen

en blokkage en overstroming opleveren.

De dienst wordt goed geholpen door Hungry's Towing bij de verwijdering van de wrakken.

Scholieren presenteren Camp Rock St. Maarten

PHILIPSBURG — De Philipsburg Jubilee Library presenteerde zaterdag en zondag in het Philipsburg Cultural Centre de musical 'Camp Rock St. Maarten'.

Vijftien kinderen en drie understudies van tien tot twaalf jaar oud namen deel aan de musical, die gebaseerd was op de Disney-musical uit 2008 met de Jonas Brothers en Demi Lovato. De productie en coördinatie was in handen van de Surinaams-Nederlandse theaterproducer Archana Ramkhelawan, die eerder dergelijke musicals in Amsterdam en Aruba had geproduceerd. De Camp Rock St. Maarten productie begon met bezoeken aan een groot aantal leerlingen van basisscholen in mei teneinde mogelijke zangers, acteurs en dansers te vinden. Na audities in juni, werd een groep van vijftien jongeren geselecteerd. Vanaf het



Scène uit de musical Camp Rock St. Maarten.

begin van de vakantie werden de jonge artiesten goed getraind en begeleid in alle aspecten van een muzikale

productie. Zoya Hyman was belast met de choreografie. De jonge artiesten zongen, dansten en acteerden met

groot enthousiasme dat oversloeg op het publiek, dat de voorstelling zeer waardeerde.

Poëzie met volle maan

KRALENDIJK — Op het terrein van LVV aan de Kaminda Lagun vindt morgenavond een poëzieavond plaats onder de volle maan.

Deze wordt georganiseerd door SKAL. Liefhebbers van poëzie en verhalen zijn van harte welkom. LVV is te bereiken via de Kaminda Lagun. Na het passeren van het asiel moet men opletten op de ingang van LVV aan de rechterkant. Deze weg slaat

men vervolgens in, bordjes geven verder de route aan. Bezoekers wordt verzocht zelf eten en drinken mee te nemen dat men kan delen met anderen. Auteurs van poëzie en verhalenvertellers krijgen deze avond de gelegenheid hun werken te delen

in een literaire sfeer. Doel is om ideeën uit te wisselen en elkaar ook te stimuleren met schrijven en declameren. De poëzieavond begint om half acht en duurt tot half elf. De gedichten kunnen in het Nederlands, Papiaments, Engels en Spaans worden voorgedragen. Thema van de avond is Kunuku, waaronder het planten, fokken van dieren en de visserij vallen.

Fraude van anderhalve ton bij de bank

PHILIPSBURG — De bankbediende W.A., die werkzaam was bij de Windward Islands Bank (WIB), werd vorige week vrijdag aangehouden nadat zij het beveiligingssysteem in de credit cardafdeling had weten te omzeilen en 150 duizend dollar wist te verduisteren zonder enige verdienking te wekken.

W.A. zou hebben opgebiecht dat zij fondsen had gestolen middels een ingewik-

kelde leningstoekenning en het terugbetalingsschema.

The Daily Herald begreep dat W.A. een vooraanstaande positie in de credit cardafdeling van de bank had bekleed, waardoor zij haar frauduleuze handelingen onopgemerkt kon uitvoeren tot zij door de mand viel.

Officier van Justitie Hans Mos bevestigde haar aanhouding en de wijze waarop zij de gelden had verduisterd.

De Vrij zet beurzenbeleid AUC voort

PHILIPSBURG — Het Amerikaanse onderwijsinstituut De Vrij Inc. presenteert zijn plannen voor de University of the Caribbean (AUC) School of Medicine tijdens een bijeenkomst met de autoriteiten en vertegenwoordigers van alle sectoren in de gemeenschap.

De Vrij maakte vorige week de aankoop van de AUC voor een bedrag van 235 miljoen dollar bekend evenals zijn voorgenomen investeringen, waaronder meer dan 20 miljoen dollar voor faciliteiten en andere verbeteringen. Voorzitter van De Vrij en CEO Daniel Hamburger verklaarde aan het einde van de bijeenkomst aan de pers dat men doorgaat met het jaarlijkse 'Tien Scholarship programme', dat studenten op St. Maarten die hoger onderwijs willen volgen, steunt. Of het project onder dezelfde naam wordt voortgezet, werd niet gezegd. Volgens Hamburger is men

zover dat men met de overheid kan gaan overleggen over de aanpak van de investeringen en de mogelijkheden voor inwoners van St. Maarten. Volgens Hamburger studeerden reeds een aantal studenten uit het Caribisch gebied bij De Vrij-faciliteiten in de Verenigde Staten en Canada. Via de televisie heeft het instituut bekendheid gekregen op St. Maarten. AUC zal haar werkzaamheden voortzetten als een onafhankelijk instituut. Verwacht wordt dat dit jaar AUC een bedrag van 50 miljoen dollar aan inkomsten zal hebben. De Vrij verwacht

dat de inkomsten van AUC omhoog gaan met 5 dollarcent per aandeel in het fiscale jaar 2012 en daarna blijven stijgen. Ongeveer duizend studenten kunnen hun studies volgen aan de AUC. De AUC is één van de drie internationale medische academies waar studenten in aanmerking komen voor Amerikaanse financiële bijstand. AUC maakt gebruik van hetzelfde curriculum als Amerikaanse medische scholen. Gedurende twee jaar volgt men basisondericht op St. Maarten. Daarna krijgt men onderricht in klinische wetenschappen in ziekenhuizen in Engeland en de Verenigde Staten. Afgestudeerden van de AUC kunnen het medisch beroep in alle vijftig staten uitoefenen.

Man aangehouden voor brandstichting

KRALENDIJK — De recherche hield woensdagmiddag de 23-jarige man J.J.L.J. aan op het bureau in verband met een geval van brandstichting in de tuin van een huis aan de Kaya Apure. Volgens de eigenaar van de woning zei een getuige dat hij rook had gezien op het terrein en dat er brand

woedde. Hij slaagde erin de brand te blussen. Ook zag hij iemand wegrennen. De recherche was snel ter plaatse en constateerde na onderzoek dat er sprake was van brandstichting. Het slachtoffer deed aangifte. Een paar uur later werd de verdachte aangehouden. Het onderzoek duurt voort.

TE KOOP: ZEILBOOT
Optimist, compleet met zwaard, roer en tuigage, inclusief nieuwe drivers.
Vraagprijs: Naf. 1.850,00

Klassieke auto, merk Dodge, bouwjaar 1947
6 cylinder straight head, Fluid drive.
Voor complete restauratie of onderdelen.
Vraagprijs: Naf. 1.500,00
Tel.: 5602592 / 4616724

Alico®

American Life Insurance Company (ALICO) would like to participate to the public that mrs. **Vyjorie (Victoria) Trinidad-Helena** is no longer associated with ALICO, therefore mrs. **Vyjorie (Victoria) Trinidad-Helena** cannot act on behalf of ALICO.

If you have any concern; please contact ALICO at 4613232

Management ALICO

American Life Insurance Company (ALICO) kier a partisipa na publiko ku sra. **Vyjorie (Victoria) Trinidad-Helena** no ta asosia mas ku ALICO.

Sra. **Vyjorie (Victoria) Trinidad-Helena** no ta autorisa pa representa ALICO den ningun transakshon.

Pa kualke informashon porfabor tuma kontakto ku ALICO na number 4613232.

Gerensha di ALICO

Een miljoen van overheid voor carnavaal en regatta

PHILLIPSBURG — De jaarlijkse subsidie van de overheid voor carnavaal en de St. Maarten Heineken Regatta is van 180 duizend gulden verhoogd tot een half miljoen gulden per viering. Dit werd woensdag door de minister van Toerisme en Economische Zaken Franklin Meyers meegedeeld.

Hij verklaarde dat de fondsen aangewend zouden worden voor de marketing van St. Maarten gedurende elk evenement het hele jaar door. Hij merkte ook op dat de overheid de mogelijkheid overwoog om carnavaal van de maanden april/mei op te schuiven naar juni. Hij gaf tijdens de persconferentie van de Raad van Minis-

ters aan de media te kennen dat dit meer ruimte bood voor activiteiten, waarbij hotels en luchtvaartmaatschappijen speciale pakketten konden aanbieden om meer bezoekers aan te trekken voor het eiland gedurende het laagseizoen. De St. Maarten Carnival Development Foundation (SCDF) verklaarde zeer ingenomen te zijn met de aan-

kondiging van Meyers, dat de carnavaalssubsidie verhoogd zou worden. Men prees Meyers dat hij de daad bij het woord had gevoegd. Vóór de carnavalsviering van dit jaar had Meyers de stichting beloofd dat hij de subsidie zou verhogen. SCDF-voorzitter Stuart Johnson verklaarde dat de subsidieverhoging, zoals besproken met de minister, voor een groot deel gewijd zou worden aan de marketing van carnavaal als het voornaamste culturele festival van het eiland, in een poging meer bezoekers aan te trekken.

Advertenties Curaçao

ANG **22,50**

SALE

De nieuwe collectie dames- en herenshirts is onderweg. Van 9 tot 22 augustus 2011 koop je voor ANG 22,50 een Dushi tank top bij Mon Art Souvenirshop www.shirtsandwords.com

shirts&words®
Simply devoted to you

Actie Soul Spa & Salon
AUGUSTUS SPECIAL kom langs
15% korting op Haren Knippen.
Full Body Chocolate Oil Massage +
Pedicure + On The Go Manicure +
Full Service = **150,- Nafl.**

Soul Spa
Tel: 465 90 90
Website: www.soulspacuracao.com (Kijk éffe)

ITAPRO
International Top Artists Promotion

with the cooperation of Prins Bernhard Cultuurfonds
NA en Aruba, Fundashon Bon Intenshon, V.G.K.S.
Presents:

Saturday August 27th 2011 20.00 hrs FORTKERK
Saturday August 27th 2011 20.00 uur HET CURACAO SCH MUSEUM.

Tickets: NAF.50,- Children 25,- available at Mensing's Caminada, Albert Heyn, Bruna Book store Zuikertuin Mall, Curacaosch Museum.
Information: **461 5832 / 512 8216 / 697 7571.**

Kabinet voor het eerst bijeen sinds de zomer

DEN HAAG — Het kabinet komt vandaag voor het eerst sinds het zomerreces weer bijeen in de ministerraad. De ogen zijn vooral gericht op premier Mark Rutte.

De oppositie verweet de minister-president deze week dat hij te weinig leiderschap toonde rondom de zich uitbreidende eurocrisis. Ook heerst er onvrede over onduidelijkheid over het steunpakket aan Griekenland. Niet alleen de oppositiepartijen, maar ook gedoogpartner PVV van het minderheidskabinet van VVD en CDA willen volgende week een debat hierover met Rutte en minister Jan Kees de Jager (Financiën). Een woordvoerder van de premier zei gisteren dat Rutte nog vakantie had, maar dat hij in permanent contact staat met collega-bewindslieden, vooral met de minister van Financiën. Rutte reageerde niet op de

kritiek, maar zal volgens zijn zegsman vandaag na afloop van de eerste ministerraad wel de pers te woord staan. Ook eisten oppositiepartijen na de aanslagen in Noorwegen dat Rutte zich zou uitspreken over de rol van PVV-leider Geert Wilders in het islamdebat. Maar Rutte reageerde niet.

Ketelmuziek

De oppositie maakt meer ketelmuziek dan nodig is met verwijten in de richting van premier Mark Rutte. Dat zei vicepremier en minister van Economische Zaken Maxime Verhagen vandaag kort voor het begin van de ministerraad. Volgens Verhagen is de situatie in Nederland

anders dan in bijvoorbeeld Engeland of Frankrijk, waar regeringsleiders wel terugkeerden van vakantie. De Franse president Sarkozy brak eerder deze week zijn vakantie af om economische problemen te bespreken, na geruchten dat Frankrijk zijn zogenoemde AAA-status zou verliezen. De Britse premier David Cameron kwam terug van vakantie wegens de aanhoudende rellen in zijn land. Verhagen: "Engeland staat in brand. In Frankrijk dreigen grote problemen. Die landen kun je niet met Nederland vergelijken. Wij staan er goed voor. Dus de oppositie maakt meer ketelmuziek dan nodig is." Ook minister Jan Kees de Jager (Financiën) ging voorafgaand aan de bijeenkomst in de Trêveszaal in op de rol van Rutte in de afgelopen (vakantie)periode. Daarin

werd hem door sommigen onzichtbaarheid verweten, evenals het maken van een rekenfout na de recente eurotop. "Die verwarring is te betreuren", schetste De Jager. "De premier zal er vanmiddag iets over zeggen op de persconferentie."

De ministerraad zal vandaag de schulden crisis bespreken, maar eventuele nieuwe bezuinigingen staan niet op de agenda. "Nederland heeft eerder al een bezuinigingspakket neergelegd en dat bleek juist goed voor de financiële markten", analyseerde De Jager. "Daar blijven we dus aan vasthouden. Over nieuwe bezuinigingen kan ik niets zeggen. Een overheidsschuldencrisis is in de kern heel risicovol; dus dat is de reden waarom we er alles aan doen om dit veelkoppige monster te temmen."

Politie ontruimt kraakpand in Tilburg



Foto: BD

De honden wachten tot ze weg worden gehaald na de ontruiming van het pand.

TILBURG — De politie heeft vanochtend op een bedrijventerrein aan de Jules de Beerstraat in Tilburg een kraakpand ontruimd;

32 krakers zijn aangehouden. In het pand was ook een negenjarig kind van een van de krakers aanwezig.

Het kind is niet aangehouden. Verder trof de politie vijftien honden aan in het pand. De ontruiming is rustig

verlopen, liet een politiewoordvoerder weten. De politie was bij de ontruiming met ongeveer 50 agenten in touw.

LinkedIn past privacybeleid aan

AMSTERDAM — LinkedIn heeft geleerd van de kritiek van leden, die het niet prettig vinden als hun naam en foto ongevraagd opduiken in advertenties op het sociale netwerk.

Dit erkent het bedrijf op een weblog. Op basis van de ne-

gatieve reacties heeft het bedrijf het privacybeleid aangepast door de foto's en de namen van de leden voortaan weg te laten uit de omstreken reclame-uitingen. In de nieuwe sociale advertenties op LinkedIn staan dus geen foto's meer, maar meldt de adverteerder alleen hoe-

veel vrienden uit iemands netwerk het bedrijf volgen. LinkedIn vindt ook dat de communicatie ten tijde van de introductie onduidelijk was. "We hebben getest en geluisterd. We hadden onze bedoelingen duidelijker moeten communiceren." De PvdA stelde Kamervragen over de privacykwestie rondom het zakelijk netwerk. LinkedIn stelt dat het nu ook gemakkelijker is voor leden om zich helemaal af te melden voor alle sociale advertenties. Dat kan via de pagina-instellingen, waar de afmeldknop bovenaan is geplaatst.



We save, We care, We educate!

E-mail: ara@setarnet.aw
Website: www.Animalrightsaruba.org
Tel: 5887709/5945393
Voor donaties: via PayPal zie website

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van
Maandag t/m Zaterdag Radio
Nederland Wereldomroep/ANP

10:00-10:15 Nieuws Spaans	6:30-7:25 R.N.W.O.	13:00-13:30 Nieuws Pap
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.	8:00-8:10 Nieuws Pap	13:30-14:00 Bolero muziek
11:55-12:00 Nieuws Nota	8:30-9:00 Wereldpanorama	14:00-15:00 Locale muziek
	9:00-9:10 Nieuws Pap	15:00-16:00 Gevarieerd
	9:30-9:45 Nieuws Creole	16:00-17:00 Mexicaans

NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B.
Jazz is alive on 106.7 fm
Woens. 9 p.m./Zon. Midn.
....
Listen to Great Jazz
with Ray Murray
Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.

BUTISHI DI ALEGRIA
de echte lokale
muziekprogramma
met ITO & Eddie

Info Magazine
met aktueel nieuws en elke
avond een speciale dagprogramma

NIEUWSLIJN EUROPA
ELKE DAG
OM 12.00 'S MIDDAGS
FARAWÉ
Live Surinaams Programma
elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00



BACK TO SCHOOL SPECIAL

Mini Facial, Mini Manicure y Mini Pedicure Afl. 130,-
Body massage Afl. 85,-

Avenida Milo Croes # 12 Patras di Shabby Shic
Tel: 5887515/ 7300185



Fonds moet mensen op rampen voorbereiden

ROTTERDAM — Het Nederlandse Rode Kruis heeft een nieuw fonds opgericht om kwetsbare gemeenschappen weerbaarder te maken tegen dreigende rampen. Het nieuwe fonds krijgt de naam van de erevoorzitter: het Rode Kruis Prinses Margriet Fonds. Dat maakte het Rode Kruis vandaag bekend.

Uit het fonds moet voorlichting en training op het gebied van rampenvoorbereiding worden betaald. Met gerichte acties wil het de risico's op en de gevolgen van rampen

verminderen. "Door onder meer de zelfredzaamheid van mensen te versterken en hun bewustzijn van risico's te vergroten, zorgen we dat minder mensen het slachtoffer wordt van rampen", aldus het Rode Kruis. Het nieuwe fonds wordt op 12 september gepresenteerd tijdens een benefietavond in Koninklijk Theater Carré in Amsterdam. Het aantal natuurrampen is de laatste decennia flink toegenomen, constateert het Rode Kruis. "Steeds meer mensen worden getroffen door de gevolgen van extreem weer, zoals overstromingen, droogte

of hittegolven. Klimaatverandering is hierbij een belangrijke factor. Ook aardbevingen en industriële ongelukken veroorzaken wereldwijd veel slachtoffers." Het fondsgeld moet praktische hulp bieden aan mensen, zoals het verbeteren van de kwaliteit van hun huizen en het opzetten van waarschuwingssystemen en evacuatieplannen. "Maar ook door bomen te planten, irrigatie aan te leggen en boeien zaden te verstrekken, die bestand zijn tegen extreme weersomstandigheden, zodat natuurgeweld minder schade aanricht."

Nederland herdenkt capitulatie Japan

DEN HAAG — Nederland herdenkt de komende dagen op diverse plaatsen de capitulatie van Japan, 66 jaar geleden. Door de overgave van Japan op 15 augustus 1945 kwam er een einde aan de Tweede Wereldoorlog in Zuidoost-Azië. Tijdens de Japanse bezetting van Nederlands-Indië zaten 100.000 Nederlanders vier jaar lang vast in interneringskampen. Van hen overleden er tijdens de oorlog

13.000 door honger, uitputting en de slechte leefomstandigheden in de kampen. De grootste herdenking vindt op maandagmiddag plaats in Den Haag. Bij het Indisch Monument leggen onder anderen premier Mark Rutte en staatssecretaris Marlies Veldhuijzen van Zanten (VWS) een krans. Een leerling van het Vrijzinnig Christelijk Lyceum in Den Haag, de adoptieschool van het monument, houdt een toespraak en de

Residentie Bach Ensembles zingen diverse liederen. Deze herdenking trekt jaarlijks duizenden belangstellenden. In de Tweede Kamer worden zondagochtend het einde van de Tweede Wereldoorlog, de capitulatie van Japan en de Nederlandse slachtoffers herdacht. Fred de Graaf en Gerdi Verbeet, de voorzitters van de Eerste en Tweede Kamer, leggen een krans bij de Indische Plaqueette in de hal van het Kamergebouw.

Nederlander vermist op Lago Maggiore

VARESE — Op het Lago Maggiore in het noorden van Italië wordt sinds dinsdag een 44-jarige Nederlander, vader van drie kinderen, vermist. Dat melden Italiaanse media. De man verbleef met

zijn gezin in Het Hollandse Dorp in Brezzo di Bedero, een camping die vooral bij Nederlanders en Duitsers geliefd is. Hij dook dinsdag het meer in om naar zijn kinderen in een

rubberen boot te zwemmen, maar bereikte hen niet. De kinderen dachten dat hun vader naar de oever was teruggeswommen en sloegen pas alarm, toen dat niet het geval bleek.

STICHTING PROTESTANTS CHRISTELIJK ONDERWIJS ARUBA

Sabana Blanco 68-A, Wayaca, Aruba, tel.: 582 0288, fax.: 583 9330, e-mail: spcoa@setarnet.aw

Roept sollicitanten op voor de volgende vacatures per het a.s. schooljaar:

LEERKRACHT ENGELS	2 lesu. p/wk	LO-EN	G v Zinzendorf BO
LEERKRACHT SPAANS	2 lesu. p/wk	LO-SP	G v Zinzendorf BO
LEERKRACHT	VB	voll. bev.	Graf von Zinzendorf Kleuterschool

Geïnteresseerden dienen:
- in het bezit te zijn van de vereiste bevoegdheden

Van de sollicitant wordt verwacht dat hij/zij:
- de Protestants Christelijke identiteit van de Stichting naleeft en uitdraagt
- blijdend lid of dooplid is van een Protestants Kerkgenootschap
- op de hoogte is van de onderwijsvernieuwingen en hieraan een positieve bijdrage zal leveren

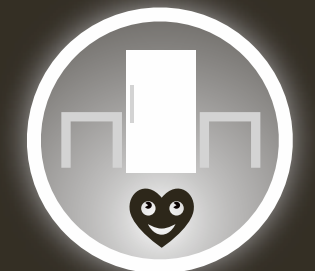
Sollicitaties s.v.p. z.s.m. richten aan:
het Bestuur van de SPCOA, t.a.v. de voorzitter, de heer F.P. Meijer
bij voorkeur per e-mail: spcoa@setarnet.aw of naar Sabana Blanco 68-A, Wayaca, Aruba
C.V., kopieën van diploma's en recente pasfoto bijsluiten.



Spaar onze natuur! Spaar energie

Simpele feiten waar je niet bij stilstaat. Een koelkast naast een fornuis moet veel harder werken en verbruikt dus meer energie. De koelkast moet ook harder draaien als je de deur vaak open laat.

Heeft u een  voor Aruba?
www.curasonberde.aw





Geniet de hele dag voor de prijs van een Halve Dag

geldig voor een bepaalde tijd

Inbegrepen in ons pakket:

- Open Buffet en Bar ontbijt, Lunch en Grill Station.
- Water Park
- Banana Boat
- Snorkel Tour
- Populaire Activiteiten voor jong en oud
- Kids Corner vol met leuke activiteiten

DE PALM island

en nog veel meer!

Hele Dag
Afl. 89 volwassen

Hele Dag
Afl. 69 kind

Hele Dag
Afl. 9,95 12 jaar en jonger

Kinderen tot en met 5 jaar zijn gratis
Halve dag: exclusief ontbijt

Bestaat uw groep uit 20 of meer volwassen dan kunt u ons bellen 5824400 en vraag naar onze speciale groepstarief.

Bezoek ons op 

Op vertoon van uw ID-kaart van Aruba zijn deze tarieven van toepassing.



SCAN HIER

EURO

Omhoog

AMSTERDAM — De Europese beurzen hebben vandaag aan het einde van de ochtend de weg omhoog gevonden. De markten lijken zich daarmee te stabiliseren na een heftische start. Het verbod op short selling, dat vandaag in vier EU-lidstaten werd ingevoerd in de hoop de markten te kalmeren, lijkt daarmee vooralsnog enig effect te sorteren. “Het herstel ziet er solide uit, maar de markten blijven erg nerveus en het kan ook zo weer omslaan. Vanochtend zagen we de indices ook weer even wegzakken”, aldus fondsmanager Corné van Zeijl van SNS Asset Management. Van Zeijl stelde vandaag met name moed te putten uit de Franse obligaties, die volgens hem een duidelijke verbetering laten zien, waardoor de rente afneemt.

De AEX-index noteerde kort voor het middaguur 1,7 procent hoger op 287,72 punten. De MidKap-index won 2,9 procent tot 482,75 punten. In Londen, Parijs en Frankfurt noteerden de beurzen tot 2,8 procent hoger. Gisteravond werd bekendgemaakt dat Frankrijk, Italië, België en Spanje het zogenoemde short selling gaan verbieden. Bij short selling verkopen handelaren aandelen die ze nog niet in bezit hebben, in de hoop dat de koersen dalen. De handelwijze werd al eerder door enkele landen korte tijd verboden.

De prijs van een vat ruwe Amerikaanse olie daalde 0,2 procent tot 85,58 dollar. De euro was 1,4254 dollar waard tegen 1,4225 dollar aan het eind van de Europese beurshandel gisteren. Op Curaçao noteerde de euro vandaag 2,515 gulden, tegen 2,4962 gulden gisteren.

TOKIO

Klein verlies

TOKIO — In Tokio leverde de aandelenbeurs vandaag een eerdere winst weer in door verliezen onder de Japanse automakers en chipproducenten. Het verlies bleef echter beperkt en de Nikkei-index sloot uiteindelijk 0,2 procent lager op 8963,72 punten. De Japanse overheid stelde vandaag de groeiexpectatie voor de economie voor dit jaar neerwaarts bij, als gevolg van de impact van de aardbeving, tsunami en daarop volgende nucleaire ramp van 11 maart. Japan voorziet nu een groei van 0,5 procent. Eerder werd uitgegaan van een groei van 1,5 procent. De overheid waarschuwde verder voor de risico's van de dure yen, die een belemmering vormt voor de export. De andere belangrijke beurzen in het Verre Oosten lieten vandaag een verdeeld beeld zien. De Hang Seng in Hongkong noteerde 0,6 procent hoger in de middaghandel. De All Ordinaries in Sydney won 0,6 procent en de Kospi in Seoul zakte 1,3 procent.

WALL STREET

Winst

NEW YORK — De beurzen in New York zijn vandaag met winsten begonnen. De graadmeters zetten daarmee de rally van gisteren voort. De positieve stemming werd gesteund door sterke Amerikaanse detailhandelcijfers. De Dow-Jonesindex noteerde kort na de openingsbel 0,9 procent hoger op 11.240 punten. De S&P 500 won 0,7 procent tot 1180 punten, terwijl technologiebeurs Nasdaq 0,6 procent klom tot 2507 punten. Een uur voor de openingsbel werd bekend dat de verkoop in de detailhandel met 0,5 procent in juli zijn gestegen ten opzichte van juni. Dat was naar verwachting. De cijfers over juni werden naar boven bijgesteld.

RIJSWIJK — Maandag wordt duidelijk of de leden van FNV Bondgenoten net zo afwijzend staan tegenover het pensioenakkoord als de bond zelf. Dan maakt de grootste vakbond van de FNV de uitslag bekend van het referendum over het akkoord dat vakbeweging, werkgevers en het kabinet in juni sloten. Bondgenoten heeft het met een negatief advies voorgelegd aan de 475.000 leden, die tot zondag 24.00 uur de tijd hebben om hun stem uit te brengen.

In het pensioenakkoord is onder meer afgesproken de AOW-leeftijd in 2020 te verhogen van 65 naar 66 jaar en die vervolgens te koppelen aan de stijgende levensverwachting. Bondgenoten is fel tegen het akkoord, omdat het ondoenlijk zou worden voor lagere inkomens om nog met pensioen te gaan op hun 65e jaar. Een ander punt van kritiek is dat het akkoord te weinig zekerheid biedt bij het pensioen.

Laatste postkantoor sluit de deuren

UTRECHT — Op 28 oktober sluit het allerlaatste postkantoor van Nederland de deuren. De eer is aan het monumentale pand aan de Neude in Utrecht. Dat heeft Postkantoren BV vandaag desgevraagd laten weten. Het land en de politiek waren in rep en roer, toen in maart 2008 bekend werd dat alle zelfstandige postkantoren dicht zouden gaan.

Eind 2012 moest het zo ver zijn. Maar de ontmanteling van de postkantoren en het opzetten van de nieuwe agentschappen in winkels gingen sneller dan gedacht. Nu zijn er nog 14 open. Binnen een paar maanden zijn alle 250 postkantoren dicht. Voor elk op zichzelf staand postkantoor dat is gesloten, is gemiddeld genomen 2,5 verkooppunt in de plaats gekomen. Consumenten kunnen terecht bij bijna 2400 winkels voor postzaken, veelal in gemakswinkels en supermarkten. Volgens directeur Fred Zeegers van Postkantoren BV is de omzet van de nog bestaande vestigingen conform de verwachting. “We hebben rekening gehouden met een afnemende verkoop van postzegels, geld opnemen en de verkoop van strippenkaarten. Hoewel

Consumenten-vertrouwen VS naar dieptepunt

ANN ARBOR — De ruzie in de Amerikaanse politiek over de aanpak van de staatsschuld heeft het consumentenvertrouwen in de Verenigde Staten een harde klap gegeven. Het vertrouwen daalde deze maand tot een nieuw dieptepunt, bleek vandaag uit een eerste schatting door onderzoekers van de universiteit van Michigan. De index waarmee de universiteit het consumentenvertrouwen meet, daalde van 63,7 in juli tot 54,9 in augustus. Dat is de laagste stand sinds de universiteit in 1980 met de metingen begon. De daling was ook veel sterker dan verwacht. Economen hadden een afname tot 63,0 voorspeld. Het vertrouwen nam voor de derde achtereenvolgende maand af. Twee derde van de respon-

Burger King zet in op Brazilië

MIAMI — De Amerikaanse fastfoodketen Burger King heeft afgelopen kwartaal door teruglopende verkopen in thuismarkt Noord-Amerika een lagere omzet geboekt.

Het concern zag dit echter grotendeels gecompenseerd door een stijgende omzet in onder meer Brazilië. Burger King wil het aantal restaurants daar snel uitbreiden via de franchiseformule.

sioensparen en de risico's te veel legt bij de werknemer. De Horecabond maakte deze week als eerste FNV-bond de uitslag van de ledenraadpleging bekend. Slechts 7 procent van de leden stemde en van hen zei 56 procent 'ja'. Bondgenoten is de eerste grote bond die met de uitslag komt. Binnen de FNV heeft niet alleen Bondgenoten, maar ook Abvakabo grote moeite met het akkoord. De ambte-



Het postkantoor in Nieuwegein, dat vorig jaar al z'n deuren sloot.

ten laatste door de problemen rond de ov-chipkaart nog voor extra aanloop zorgt.” Wanneer een postkantoor verdwijnt, leidt dat in het begin tot gemopper. Aan de andere kant stonden de zelfstandige postkantoren bekend om de lange wachttijden, waren ze minder goed bereikbaar en hadden ze krappe openingstijden. “Dat is allemaal verbeterd, klanten zijn meer tevreden dan een paar jaar geleden”, zegt Arno van Bij-

nen, directeur bij PostNL. Vooral de wachttijden stonden in het verleden hoog op de irritatielijst bij klanten, nu klagen mensen daar niet meer over. Van de ruim 2100 personeelsleden van de 250 postkantoren is het overgrote deel vrijwillig vertrokken naar een andere baan binnen of buiten het postbedrijf, of met pensioen gegaan. Voor 350 mensen vindt nog bemiddeling plaats en voor 140 mede-

Verbod op handel met geleende aandelen

AMSTERDAM — Het verbod op 'short selling', dat vandaag is doorgevoerd in Frankrijk, Italië, Spanje en België, richt zich op de handel met geleende aandelen, waarbij wordt gespeculeerd op koersdalingen. In markten waar veel wantrouwen heerst, kan die handel de koersen verder onder druk zetten.

Bij short selling leent een belegger aandelen of obligaties voor een bepaalde periode van een andere partij, om ze direct aan een derde partij door te verkopen. Vlak voor het moment dat de geleende stukken moeten worden terugggegeven aan de oorspron-

den tegen zouden stemmen is dat formeel niet voldoende om het akkoord van tafel te krijgen. FNV Bouw heeft ook kritiek op het akkoord zoals het er nu ligt, maar zegt tot nu toe 'ja, mits'. Ook de bouwbond wil dat mensen met een zwaar beroep het zich straks nog kunnen veroorloven op hun 65e te stoppen met werken. Deze bond hoopt via de politiek dat doel te bereiken en wil het akkoord pas positief aan zijn leden voorleggen als duidelijk is of dit lukt. Het pensioen moet dan ongeveer even hoog blijven als nu. Een koopkrachtverlies van 6,5 procent, waar het Centraal Planbureau op uitkwam, vindt de bond te veel.

Rutte biedt excuses aan voor verwarring

DEN HAAG — Premier Mark Rutte zal de komende week de Tweede Kamer excuses aanbieden voor de verwarring die is ontstaan na de presentatie van het steunpakket aan het noodlijdende Griekenland na de laatste Europese top.

Rutte zei dat vandaag na afloop van de ministerraad. De premier meldde toen cijfers die betrekking hadden op een periode tot 2014, terwijl andere Europese leiders en de Europese Commissie spraken over de periode tot 2020. “Ik heb verwarring laten ontstaan. Het is mijn taak om dat te voorkomen. Ik bied daarvoor mijn excuses aan. Het is een fout.” De premier zei na de eurotop dat de Grieken 109 miljard euro steun krijgen, waarvan 50 miljard van banken en verzekeraars. Andere Europese leiders telden de 50 erbij op en kwamen op 159 miljard steun. Volgens Rutte had hij ook meteen na de eurotop 'het hele plaatje tot aan 2020' moeten vertellen, maar richtte hij zich te veel op de acute nood bij Griekenland tot aan 2014.

Vrijwel de hele oppositie hekelde de afgelopen weken het optreden van het kabinet. Rutte vindt juist dat het gedurende een crisis, ook voor het draagvlak, van groot belang is dat er 'in volle breedte en zo open mogelijk' over gecommuniceerd wordt. Hij erkende 'een communicatiefout' te hebben gemaakt door niet direct het 'perspectief tot 2020' te schetsen.

Bij de volgende eurotop wil Rutte aan de orde stellen dat de lidstaten samen goed afspreken met welke boodschap ze terugkeren naar eigen land. Volgens hem zijn nu 'de successen' van Nederland in de onderhandelingen over het steunpakket verloren gegaan in 'het gedoe' over zijn uitspraken. Zo wees de premier erop dat Nederland zich er altijd hard voor heeft gemaakt dat ook de banken een private bijdrage leveren aan de hulpoperatie voor de Griekenland. Ook is volgens hem mede door de Nederlandse inzet afgesproken dat de Grieken flink hervormen en staatseigendommen privatiseren. “Nederland was spectaculair succesvol.”

IBM-pc viert 30e verjaardag

RIJSWIJK — Op 12 augustus 1981 maakte de wereld kennis met de personal computer (pc). In het prestigieuze Waldorf Astoria hotel in New York werd nu 30 jaar geleden de IBM 5150 voor het eerst getoond. “De IBM-pc vond zijn weg naar de huiskamer en de werkvloer”, aldus IBM. “De wereld zou voorgoed veranderen.”

Binnen IBM bestond begin jaren 80 de wens een gebruiksvriendelijke microcomputer te ontwikkelen. Tot die tijd bestonden er voornamelijk bakbeesten, een enkele experimentele pc en een apparaat van Apple, de Apple II, die ook al wel personal computer werd genoemd. De technuten van IBM moesten een computer maken die mensen mee naar huis konden nemen en die niet meer mocht kosten dan zo'n 1500 dollar. Omdat die zo voordelig moest zijn, kon

IBM het zich niet veroorloven zelf dingen te ontwikkelen en werd een zoektocht ingezet naar bestaande onderdelen. “Door de microprocessor van Intel en software van Microsoft te gebruiken, slaagde IBM er in om de kostprijs te drukken.” De microprocessor kwam van Intel, de software kwam van Microsoft. In tegenstelling tot Microsoft met hun software, had IBM er helemaal geen moeite mee de ingrediënten van de nieuwe pc prijs te geven. Die werden juist bewust naar buiten gebracht om het zo mogelijk te maken allerhande randapparatuur op de markt te brengen, die moeiteloos op de IBM kon worden aangesloten. Bovendien nam IBM de beslissing om de pc via de detailhandel te gaan verkopen. Op 31 december van 1981 waren er 250.000 stuks verkocht. In 1982 werd de pc door Time Magazine verkozen tot 'Machine of the year'. In 2005 stootte IBM zijn pc-divisie af.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	12-Aug		PREV.	12-Aug		
DOW JONES	11143.31	11208.80	AEX	285.79	289.92		
S&P 500 INDEX	1172.64	1174.84	AEGON NV	2.86	3.07		
NASDAQ	2492.68	2498.22	AGEAS	1.19	1.28		
RUSSELL 2000 INDEX	695.89	693.80	AHOLD NV	8.37	8.37		
EAFE USD	1466.85	1466.85	ASTORIA FINL	9.89	9.71		
AMAZON.COM INC	198.36	201.46	AKZO NOBEL	35.94	36.62		
AMERICAN EXPRESS	45.07	45.43	ASML HOLDING NV	24.09	24.91		
APPLE INC	373.70	376.78	ORIOO NV	37.35	38.17		
BERKSHIRE HATH-B	71.74	71.34	DAWNE	45.30	46.05		
BIODEN IDEC INC	88.41	89.51	DSM (KONIN)	33.68	35.18		
CISCO SYSTEMS	15.92	15.91	HAL TRUST	85.50	86.75		
CITIGROUP INC	30.29	30.45	HEINEKEN NV	37.38	37.32		
WALT DISNEY CO	32.12	33.31	ING GROEP NV-CVA	5.81	6.08		
EBAY INC	30.20	30.24	IMTECH NV	18.41	19.21		
GENERAL ELECTRIC	15.68	15.82	KPN (KONIN) NV	9.48	9.63		
GOOGLE INC-CL A	562.13	563.79	KONINKLUKE PHIL	14.13	14.45		
HEWLETT-PACKARD	31.05	31.87	POSTNL NV	4.24	4.46		
HOME DEPOT INC	30.05	29.95	REED ELSEVIER	7.59	7.87		
IBM	166.73	167.26	REVEL SA	12.90	13.34		
INTEL CORP	20.76	20.68	ROBECO NV	18.75	19.30		
JOHNSON&JOHNSON	63.44	63.46	ROLINCO	16.87	17.32		
MEDTRONIC INC	31.18	31.01	RORENTO NV	49.57	49.20		
MICROSOFT CORP	25.19	24.95	ROYAL DUTCH-SHA	22.16	22.22		
3M CO	81.22	81.45	TOMTOM	3.22	3.39		
MOTOROLA Solutio	39.83	39.64	UNILEVER NV-CVA	21.91	22.39		
VIDIA CORP	13.41	13.35	WESSANEN NV	2.68	2.77		
Pfizer Inc	17.81	17.88	WOLTERS KLUWER	12.49	12.92		
PROCTER & GAMBLE	60.45	61.01	WIR-STEWART HLDGS	180.36	171.06		
QUALCOMM INC	49.55	50.69	ETFS	PREV.	12-Aug		
ROYAL DUTCH-ADR	64.12	64.87	SPDR-FINL SELECT	12.87	12.81		
SCHLUMBERGER LTD	77.53	77.66	ISHARES-DJ DIV	48.02	47.98		
SPDR DJIA TRUST	111.25	112.12	ISHARES-DJ HEALT	64.46	64.92		
SPDR S&P MIDCAP	152.49	152.34	ISHARES-DJ CN GD	63.5	63.91		
SPDR S&P 500 ETF	117.33	117.71	ISHARES MSCI PAC	42.15	42.15		
SPRINT NEXTEL CO	3.12	3.15	ISHARES-SP500 GR	62.96	63.53		
SYSCO CORP	28.76	29.47	ISHARES-S&P EURO	35.02	35.55		
TEXAS INSTRUMENT	27.30	27.22	POWERSHARES DB C	28.75	28.72		
TIME WARNER INC	29.73	29.68	POWERSH-QQQ	53.10	53.34		
VISA INC-CLASS A	84.52	83.72	SCOTTIABK FUNDS	PREV.	11-Aug		
YAHOO! INC	12.86	13.01	SCOTTIABK-CAN GAS	2.84	2.91		
CURRENCIES	PREV.	12-Aug	SCOTTIABK-GLB G-A	1.67	1.71		
YEN/USD	76.720	76.760	ISHARES-MMK USD	13.06	13.06		
USD/EUR	1.421	1.422	SCOTTIABK-S BD-A	2.60	2.57		
CAN/USD	0.988	0.991	SCOTTIABK-US GR-A	6.69	6.98		

A Standard Of Excellence Since 1916

**MCB**
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Banking & Investment Services

Scharlooweg 31
P.O. Box 305, Curaçao
Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: phis@mc-bank.com,
website: www.mc-bank.com

Topvoetballers in hiphop-video

Dat de Rotterdamse topvoetballers Leroy Fer, Georginio Wijnaldum en Jerson Cabral naast profvoetbal ook hiphop als grote passie hebben, blijkt wel uit hun optreden in de nieuwe videoclip Herinner Je Mij Nog? van rapduo Die Boyz. De track is de eerste single van het project 1+1=3, een reeks dope hiphop-tracks die vanaf 16 september gratis te downloaden is. In de video Herinner Je Mij Nog? grijpen de Rotterdamse topvoetballers samen met Die Boyz terug naar hun jeugd. Het Rotterdamse rapduo Die Boyz bestaat uit Raino en Saint Ferra en geldt als één van de talentvolle rapformaties van de Nederlandstalige hiphop.



Foto: YouTube

Een 'still' van de video. Dit is Georginio Wijnaldum tijdens zijn hiphop-debuut.

Blijf hier

In Georgia is een werknemer van fastfoodketen Taco Bell gearresteerd, omdat hij zich met handboeien had vastgeklonken aan een vrouwelijke collega. Jason Dean (24) had al weken tevergeefs geprobeerd een afspraakje te versieren met het 18-jarige meisje. De afgewezen man gebruikte toen maar meer doortastende middelen om zijn ongrijpbare liefde aan zich te binden. Dat schrijft de krant *Times Free Press* op haar website. De geval deed zich voor op het parkeerterrein van de Taco Bell-vestiging in Ringgold. Dean was met zijn auto tot naast het meisje gereden. Hij sprong uit zijn wagen en sloeg de pols van de jonge vrouw

in de boeien, zodat zij aan hem was vastgeketend. Het meisje riep om hulp. Enkele collega's kwamen het fastfoodrestaurant uit. Zij konden Dean overhalen om zijn slachtoffer te laten gaan. Dean had al enkele weken geprobeerd een afspraakje te forceren met de vrouw van zijn dromen. Het meisje wees hem telkens af. Haar baas had zelfs haar werkrooster al veranderd, opdat zij niet meer met de opdringerige aanbieder geconfronteerd zou worden. Twee dagen na het gebeurd kwam de politie Jason Dean thuis arresteren. Bij een huiszoeking werden de handboeien aangetroffen. De afgewezen minnaar wordt beschuldigd van vrijheidsberoving.

Borstvergroting voor oma



Foto: Getty Images

Marie Kolstad wilde gewoon 'fijne borsten'.

De 83-jarige Marie Kolstad uit het Californische Orange County is onlangs onder het mes geweest. Op zich niets bijzonders. Hoewel, de overgrootmoeder heeft in het ziekenhuis een borstvergroting ondergaan. Marie, die oma is van twaalf kleinkinderen en

overgrootmoeder van net zoveel achterkleinkinderen, vond dat ze toe was aan een borstvergroting.

De bejaarde betaalde 8.000 dollar voor een paar nieuwe borsten. "Ik wilde gewoon fijne borsten", was haar motivatie.

Vincent van Geit



Foto: Getty Images

Vergeet Vincent van Gogh, hier is Vincent van Geit; de schilderende geit (l). Het kunstzinnige dier houdt enorm van schilderen en is dagelijks bezig met het maken van creatieve abstracte kunstwerken. Het bijzondere beest neemt de kwast in zijn bek en laat zijn verbaasde publiek van de dierentuin in Houston zien hoe hij zijn schilderijen opbouwt. In de Verenigde Staten hoopt men op een doorbraak van de creatieve viervoeter.

14 kinderen bij 13 vrouwen

De 34-jarige Jamie Cumming heeft veertien kinderen bij dertien verschillende vrouwen. Nummer vijftien is inmiddels in aantocht. Hij werd voor het eerst vader op zijn zeventiende. In de jaren die daarop volgden kreeg hij met andere lovers nog een hele stoet kinderen. Zijn 55-jarige moeder Lorraine is het nu zo zat, dat ze ervoor pleit dat hij stopt met het krijgen van baby's en

nu eindelijk eens de verantwoordelijkheid neemt voor zijn daden. Lorraine wil dat Cumming een baan vindt, voordat zijn 19-jarige vriendin in november bevalt van een kindje. Cumming had de afgelopen jaren verschillende baantjes. Zo werkte hij als barman en beveiligers, maar nergens hield hij het lang vol, hoewel het onderhouden van zoveel kinderen niet goedkoop is.

Vrouw met twee baarmoeders

De wonderen zijn de wereld nog niet uit. In Noord-India zette de 28-jarige Rinku Devi twee jongens op de wereld.

Niets vreemds, tot je weet dat diezelfde vrouw ze uit twee verschillende baarmoeders perste. We hebben een nieuwe supermama! In Patna, de hoofdstad van de Indiase deelstaat Bihar, heeft een vrouw met twee baarmoeders twee jongens gebaard met een maand ertussen. Rinku Devi had geen flauw benul dat ze met een dubbele baarmoeder rondliep. Volgens de verbaasde dokters zijn twee baarmoeders al zeldzaam, laat staan

dat een dubbele bevalling dan ook nog slaagt. De kans op een succesvolle 'dubbele baarmoederbevalling' is maar 1 op 50 miljoen. Het zou anders een heel riskante ingreep zijn, maar de twee zoontjes en mama Rinku Devi zijn gezond en wel. Ze werden wel te vroeg en met een keizersnede geboren. Chirurg Dipthi Sing dacht even dat hij scheel zag. "Zoiets is zeer zeldzaam", zei de dokter. Wereldwijd krijgt namelijk slechts één dokter per jaar een dubbele zwanegere baarmoeder te zien. Twee jaar geleden is ook al een vrouw met twee baarmoeders bevallen.

Gestikt in klike

In Ohio is een 62-jarige vrouw op een merkwaardige wijze om het leven gekomen. De dame viel voorover in een vuilnisbak, raakte bekneld en stikte. Dat meldt de krant *The Toledo Blade*. Volgens een eerste rapport van de dokter is Shelia Decoster overleden door verstikking. Door de wijze waarop ze in de vuilnisbak van 240 liter bekneld was geraakt, kon ze niet meer naar behoren ademen. Haar echtgenoot, de 43-jarige Richard Decoster, vond het lichaam van de vrouw toen hij thuiskwam van het werk. "Eerlijk, ik zag de vuilbak en ik dacht dat er een pop in zat. Toen ik zag dat het mijn vrouw was, probeerde ik haar uit haar benarde situatie te bevrijden." Hulp kon echter niet meer baten.

Zingende bouwvakker

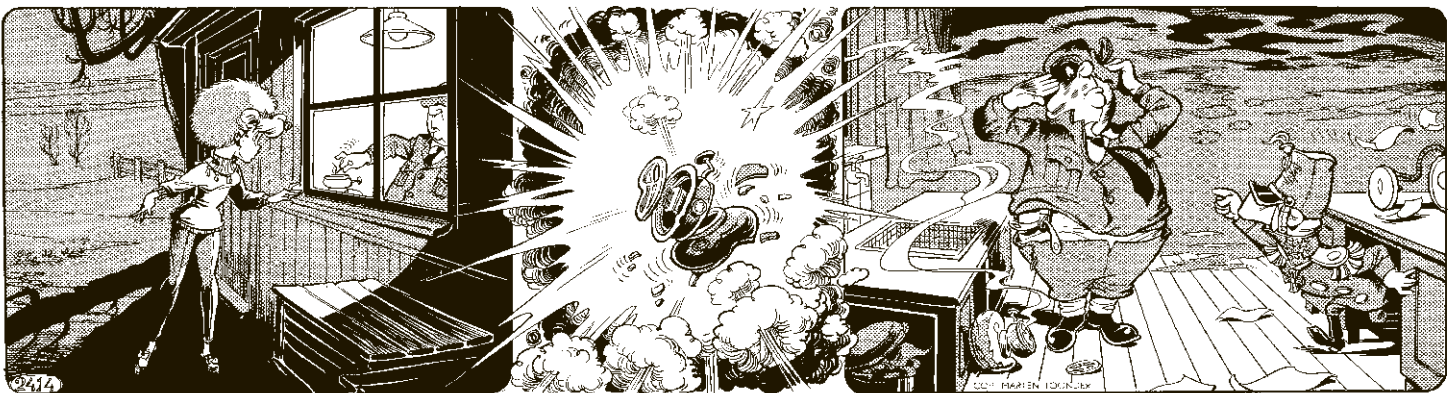


Foto: YouTube

De helm een tikkeltje scheef op het hoofd, werkbreek op half zeven en de grote handen besmeurd met smeer. Aan zijn voorkomen zou je het niet aflezen, maar bouwvakker Gary Russo uit Queens heeft een gouden keeltje. En als Gary even tijd heeft croont hij een riedeltje, bij voorkeur iets van Frank Sinatra. Zo heeft de *New Yorker* al menige lunchpauze van zijn collega's verluchtigd.

KONING HOLLEWIJN EN DE ONTHULLING

Door Marten Toonder

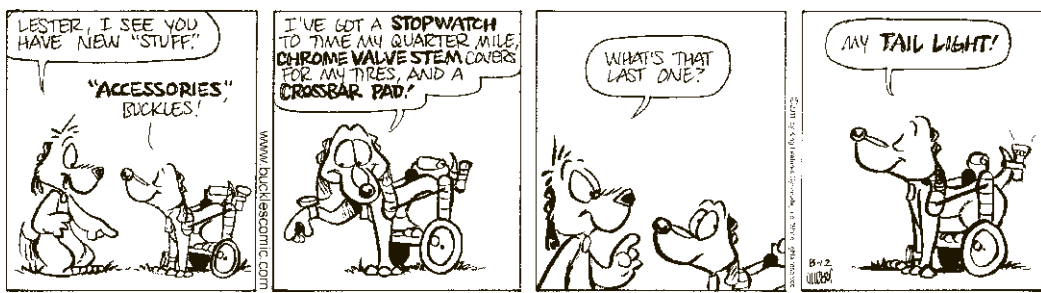


Wiebel Wip kon buiten maar ten dele horen, wat er binnen besproken werd en ze moest dus haar eigen conclusies trekken. Nu, dat viel niet mee. Tot haar verbazing zag ze dat het manschap een lucifer tot ontbranding had gebracht, terwijl generaal Hoentotoeter met grote nauwkeurigheid het aftellen vervolgde: "Vijf. Vier. Drie! Twee!! Een!!! ZERO!" Precies op het woord Zero bracht het manschap de vlam bij het kook-toestel en het resultaat maakte een waarlijk militaire indruk. "Plaats rust!" riep de generaal tevreden, uit het securiteits-

hoofdkwartier te voorschijn tredend. "Actie Eén van Faze Diederik is correct verlopen. Actie Twee kan beginnen. Afvoer naar het schrootbedrijf. Maar laat ik je er niet op betrappen, kaerel, dat je zo'n verdraaid toestel wegbrengt voordat het voor gebruik vernietigd is. Dat zou tegen de voorschriften zijn. De aanschaf was volgens voorschrift, het verbruik is volgens voorschrift, en de afvoer blijft volgens voorschrift. Begrepen? Goed! Na Faze Zebedeus kun je je op het ziekenrapport melden voor enige pleisters. Nu; ingerukt, mars!"

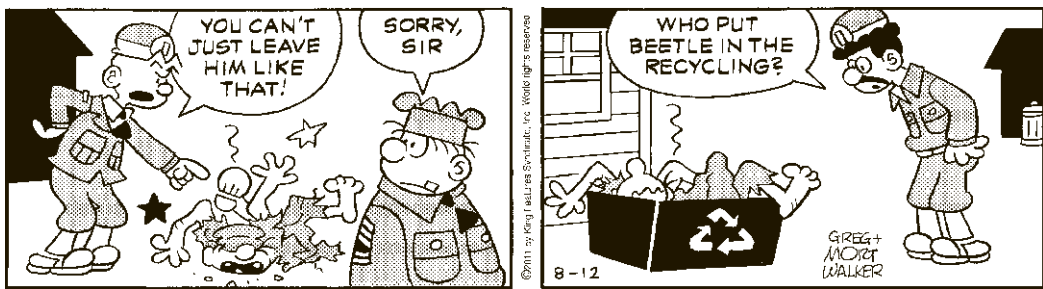
BUCKLES

By David Gilbert



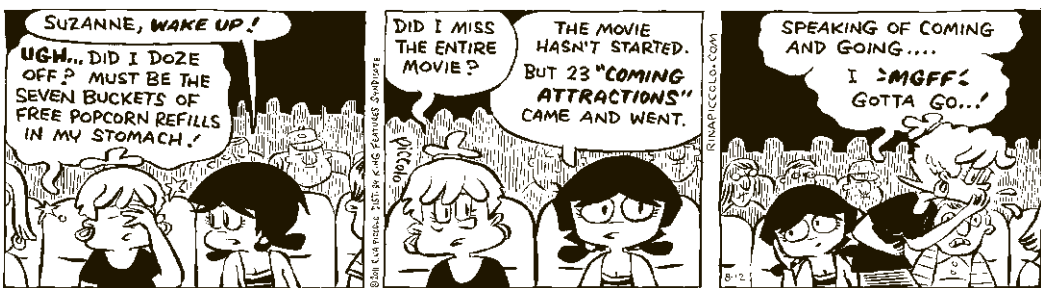
BETLE BAILY

By Mort Walker



TINA'S GROOVE

By Rina Piccolo



BABY BLUES

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Britse politie is boos

LONDEN — In Groot-Brittannië is de top van de politie boos op de conservatieve premier David Cameron, nadat die kritiek had geuit op het politietoetreden tijdens de rellen. Dat meldde de BBC vandaag.

Volgens de premier waren er tijdens de eerste onlusten 'te weinig agenten op straat en werkte hun strategie niet'. Minister Theresa May van Binnenlandse Zaken zei dat ze besloten had de politie -sterkte in Londen op te voeren. De politietop zegt dat zij alle beslissingen over tactiek en aantallen heeft genomen. De plaatsvervangend chef van de politie in de hoofdstad, Tim Godwin, ontkende dat agenten te 'timide' zou hebben gereageerd toen de rellen zaterdag uitbraken. Hij zei verder dat met de kennis van nu de politie wel iets anders had opgetreden.

Het hoofd van de Britse equivalent van de raad van commissarissen, Sir Hugh Orde, verklaarde dat de gewijzigde politietactiek niet het werk was van van vakantie teruggekeerde politici, maar van de politie. Hij ontkende later dat er 'onenigheid' is tussen politietop en regering. Hij prees minister May en zei 'voortreffelijk' hulp van haar te hebben gekregen. Vicevoorzitter Simon Reed van de Politie Federatie noemde de suggestie dat de politie haar beleid had gewijzigd na ingrijpen van de regering 'een rotopmerking'. De voorman van de Politie Fede-



Foto: Daylife

Een verdachte wordt gearresteerd nadat de Britse autoriteiten zijn huis binnenvielen gisteren. Hij is mogelijk degene die een Maleisische student heeft bestolen tijdens 'hulp'.

ratie in Manchester vindt het 'achterbaks van politici om te zeggen dat zij de problemen hebben opgelost'. De rellen hebben weer een leven geïst. Een 68-jarige man overleed afgelopen nacht in een ziekenhuis aan zijn verwondingen. Hij is de vijfde dode sinds de onlusten in de Britse steden uitbraken. De man probeerde maandagavond in de Londense wijk Ealing een vuurtje uit te stampen toen hij van achter werd aangevallen. Hij liep verwondingen op aan zijn hoofd en raakte in coma. Volgens Scotland Yard is hij door iemand tegen de grond geslagen. Er is een foto vrijgegeven van een verdachte. In de nacht van dinsdag op woensdag werden

in Birmingham drie mannen aangereden die daardoor om het leven kwamen. Ze zouden hebben geprobeerd hun buurt te beschermen tegen relschoppers. Een 26-jarige man werd maandagavond in zijn hoofd geschoten in het zuidelijke stadsdeel Croydon en bezweek dinsdag aan zijn verwondingen. De politie onderzoekt nog of zijn dood in verband staat met de rellen. De politie in Londen heeft sinds de eerste rellen zaterdag uitbraken 1009 mensen gearresteerd in de Britse hoofdstad, van wie er 464 zijn aangeklaagd. In andere Britse steden waar rellen uitbraken werden in totaal meer dan 500 arrestaties verricht. Zeker 186 agenten zijn gewond

geraakt tijdens de onlusten. Britse rechters willen een voorbeeld stellen en delen stevige straffen uit in de zaken tegen de meer dan 1500 opgepakte relschoppers, berichtten Britse media. Zo kreeg een 23-jarige student met blanco strafblad zes maanden cel voor het stelen van zes flesjes water bij supermarkt Lidl in Zuidoost-Londen. De Britse politie heeft tevens een man opgepakt die ervan wordt verdacht een slachtoffer van de Londense rellen te hebben beroofd. De man maakte deel uit van een groep die een gewonde Maleisische student leek te willen helpen. In werkelijkheid gingen de daders er echter vandoor met de inhoud van zijn rugzak.

In Dronten gepakte Somaliër voor rechter VS

ST. PAUL — Een 45-jarige Somalische terreurverdachte, die in 2009 in het asielzoekerscentrum in Dronten is opgepakt, moet mogelijk al vandaag en anders maandag in de Amerikaanse stad St. Paul voor de rechter verschijnen. Dat melden lokale media op basis van het kantoor van de aanklager in St. Paul.

Mahamud S.O. werd opgepakt op verzoek van de Amerikanen, die hem ervan verdenken dat hij de Somalische terreurbeweging Al-Shabaab heeft gesteund. De Nederlandse autoriteiten hebben S.O. gisteren in Nederland overgedragen aan Amerikaanse justitiemedewerkers. De VS beschuldigen S.O. ervan dat hij betrokken was bij het rekruteren van ongeveer 20 jonge mannen om in Somalië te vechten. Hij zou een aantal van hen in de Somalische hoofdstad Mogadishu hebben ontmoet, waar hij ze geld zou hebben

gegeven om AK-47-geweren (Kalasjnikovs) te kopen. Minneapolis, samen met St. Paul bekend als de 'Twin Cities', zou een rekruteringsgebied zijn waar Al-Shabaab jonge Somaliërs ronselt. De Somalische gemeenschap is daar de grootste moslimgroepering, meldt het Openbaar Ministerie (OM) van de staat Minnesota. De rekruteringspraktijken hebben onrust in de gemeenschap veroorzaakt. Er lopen momenteel diverse programma's om de Somalische gemeenschap weerbaarder te maken tegen ronselaars. Mahamud S.O. is een voormalig

inwoner van Minneapolis en kwam in 2008 naar Nederland. Hij wordt niet gezien als leider, maar als iemand die faciliteert en rekruteert. Tot nu toe zijn in het onderzoek naar banden tussen Amerikaanse Somaliërs en terroristen veertien personen in staat van beschuldiging gesteld. De inlichtingendienst AIVD meent dat Somalië aantrekkingskracht uitoefent op jihadisten wereldwijd.

In 2010 zijn volgens de dienst geen mensen vanuit Nederland naar het Oost-Afrikaanse land afgereisd met deelname aan de jihad als doel. Eind december vermoedde de AIVD dat Al-Shabaabaanhangers in Nederland een aanslag wilden plegen. Op kerstavond werden twaalf Somaliërs opgepakt, die later allemaal zijn vrijgelaten.

Hongaren levend begraven

BELGRADO — Een Macedoniër heeft in Hongarije een aantal mensen levend begraven. Omroep B92 in Belgrado meldde vandaag dat er lichamen gevonden zijn, die begraven waren in een bos op het eilandje Csepel in de Donau ten zuiden van de Hongaarse hoofdstad Boedapest. Eerder was gemeld dat de dader een inwoner van Servië is.

Tot nu toe zijn de lichamen gevonden van drie kortgeleden begraven mensen en ook drie schedels. De Hongaarse politie houdt echter rekening met de mogelijkheid dat er meer lijken gevonden zullen worden. Het bos wordt door een speciale afdeling van de

politie uitgekamd. De misdaad werd ontdekt doordat een nog levend slachtoffer uit het graf wist te ontsnappen en de politie kon waarschuwen. Het slachtoffer, een Roemeen, was een bekende van de dader. Die had hem uitgeno-

digd om bij een in het bos wonend echtpaar wat te komen drinken. Na een paar biertjes hadden de drie hem vastgegrepen, zijn handen op de rug gebonden en hem in een van tevoren gegraven gat in het bos gegooid. Het lukte het slachtoffer om uit zijn graf te klimmen en naar de bewoonde wereld te lopen. De Macedoniër en twee medeplichtigen zijn gearresteerd en zouden inmiddels hebben bekend. Alle slachtoffers zouden bekenden zijn geweest.

Tunesische veiligheidschef vrijgesproken



Foto: AFP

Ali Seriati verlaat de rechtbank in Tunesië.

TUNIS — Een rechtbank in Tunesië heeft vandaag de voormalige veiligheidschef van de verdreven president Zine al-Abidine Ben Ali vrijgesproken. Ali Seriati was aangeklaagd wegens het vervalsen van paspoorten, waarmee Ben Ali en zijn familie zijn gevlucht.

Seriati vroeg eerder deze week het Tunesische volk

nog om vergeving. Hij blijft vastzitten in afwachting van

andere rechtszaken tegen hem. Hetzelfde hof veroordeelde 23 verwanten van Ben Ali en diens vrouw Leila Trabelsi tot celstraffen, variërend van vier maanden tot zes jaar.

'Incestkelder' volgestort met beton

WENEN/AMSTETTEN — De kelder, waarin de Oostenrijker Josef Fritzl zijn dochter Elisabeth 24 jaar heeft misbruikt, wordt met beton volgestort. Dat gebeurt eind dit jaar of begin volgend jaar, zei Walter Anzböck, curator in het faillissement van Fritzl, vrijdag.

Dat meldde het Oostenrijkse persbureau APA. De nu 76-jarige elektricien Fritzl werd in 2009 tot levenslang veroordeeld. Zijn familie heeft een nieuwe identiteit gekregen. Fritzl had de kelder zonder vergunning gebouwd.

Wereldjongerendagen in zwaarbeproefd Spanje

MADRID — Duizenden rooms-katholieke jongeren nemen volgende week deel aan de Wereldjongerendagen in Madrid, maar niet iedereen in Spanje is blij met het grootste jongerenevenement ter wereld. Vooral de 50 tot 60 miljoen euro (exclusief beveiligingskosten), die de regering voor het bezoek van paus Benedictus XVI heeft uitgetrokken, roept vragen op in het door zware economische problemen geplaagde Spanje.

Ook priesters in arme wijken van Madrid, waar de (jeugd) werkloosheid groot is, hebben geprotesteerd. De tegenstanders gaan 17 augustus de straat op. De sociaal-democratische regering is echter blij met de bijeenkomst. Tot nu toe hebben zich ongeveer 500.000 jongeren ingeschreven, onder wie ruim 1200 uit Nederland. Aan de vorige Wereldjongerendagen, drie jaar

geleden in de Australische stad Sydney, namen 225.000 jongeren deel, van wie 700 uit Nederland. Het evenement begint dinsdag en duurt tot en met zondag. De paus reist 18 augustus naar Madrid. Hij opent onder meer de traditie-nale wake die in de nacht van zaterdag op zondag wordt gehouden, dit keer op het vliegveld Cuatro Vientos, acht kilometer van het centrum

van de Spaanse hoofdstad. Zondag gaat hij voor in de eucharistieviering die het evenement afsluit. Het thema van de manifestatie is Geworteld en opgebouwd in Jezus Christus, standvastig in het geloof. De president van de Vaticaanse Raad voor de Leken, kardinaal Stanislaw Rylko, zei dat het doel van de jongerendagen evangelisatie is. Volgens Rylko staat de kerk niet onverschillig tegenover de ernstige problemen van deze tijd, maar gaat zij ervan uit dat 'alleen wie God kent, de werkelijkheid kent en daarop op een passende en werkelijk menselijke manier kan reageren'. De betrekkingen tussen de sociaal-demo-

cratische regering en de kerk waren de afgelopen jaren soms gespannen, onder meer door wetten die abortus gemakkelijker maakten, maar in de voorbereiding van het festijn was daarvan weinig te merken. De Spaanse ambassadeur bij het Vaticaan zei dat de regering verheugd is dat Benedictus al voor de derde keer sinds hij in april 2005 paus werd, Spanje bezoekt. Hij verzekerde dat de regering alles zal doen om van het bezoek 'een daverend succes' te maken. De conservatieve aartsbisschop van Madrid, kardinaal Antonio María Rouco Varela, noemde de samenwerking met de regering 'vloeiend en positief'.

Timosjenko blijft vast

KIEV — Een hof van beroep in Kiev heeft vandaag het beroep voor de vrijlating van Joelia Timosjenko verworpen. De Oekraïense oud-premier werd vorige week gearresteerd op verdenking van machtsmisbruik.

Het hof zei dat er geen wettelijke gronden zijn om te kijken naar het beroep van Timosjenko. Zij was zelf niet aanwezig bij de zitting. Timosjenko wordt er onder meer van beschuldigd Oekraïne circa 135 miljoen euro verlies te hebben bezorgd door een nieuw energiecontract af te sluiten met het Russische Gazprom.

Herinnering

Aruba,

Geachte abonnee,



Alle abonnees die een automatische incasso bij de bank hebben worden er hierbij vriendelijk aan herinnerd om deze opdracht aan te passen.

Zoals reeds vermeld, is ons abonnementsbedrag vanaf 1 januari 2011 Awg. 30 per maand geworden.

Abonnees die de incasso nog niet hebben aangepast, kunnen hun openstaande saldo op kantoor aanvragen. Telefoon nummer is 582-4333. Wanneer het abonnementsgeld niet binnen 2 maanden wordt voldaan, kan de levering van de krant(en) met onmiddellijke ingang worden opgeschort.

August
WINE-n-DINE
~ SMITH'S STYLE

Come and taste our special 3 course menu and a glass of wine per course for only \$49

Valid for the whole month of August

Winner of the Art of Dining award: Aruba's best dining experience

Located in Oranjestad's City Center next to the Crystal Casino
For reservations please call 523-6195
Open daily from 5:30pm to 11pm

L. G. SMITH'S
STEAK & CHOP HOUSE
WWW.LGSMITHS.COM

Ajax verdedigt prille koppositie

RIJSWIJK — In de tweede speelronde van de eredivisie speelt Ajax zondag thuis tegen sc Heerenveen. De titelhouder uit Amsterdam verdedigt de prille koppositie tegen de Friese formatie. Dankzij een ruime uitzege vorige week bij De Graafschap (1-4) belandde de ploeg van trainer Frank de Boer meteen op 'poleposition' in de lange race naar het landskampioenschap.

Nummer twee AZ, dat PSV in Alkmaar knap met 3-1 versloeg, wacht opnieuw een zware opdracht. De man-schappen van trainer Gert-Jan Verbeek gaan morgen op bezoek bij hoogvlieger FC Twente. AZ moet het in de Veste doen zonder supporters, omdat de verbouwing van het stadion in Enschede nog niet is afgerond. Feyenoord ontvangt morgenavond Roda JC in De Kuip. Beide ploegen begonnen aan de competitie met een overwinning. Feyenoord was te sterk voor stadgenoot Excelsior (2-0), Roda JC versloeg in de slotfase met tien man FC Groningen (2-1).

PSV is gebrand op revanche na de eerste miskleun tegen AZ. Het gepromoveerde RKC Waalwijk lijkt een ideale tegenstander om flink uit te pakken. De nu al morrende fans in Eindhoven verwachten morgenavond in elk geval een grote zege. Vitesse hoopt morgenavond in het eigen Gelredome de eerste doelpunten in de nieuwe competitie te maken, na de 0-0 vorige week bij ADO Den Haag. Ook tegenstander VVV-Venlo moet na de 0-0 tegen FC Utrecht de eerste treffer nog maken. NAC Breda wil zondag bij Heracles Almelo minimaal het eerste punt pakken van

het seizoen. Ook De Graafschap hoopt bij FC Utrecht de nul weg te werken. FC Groningen aast in de eigen Euroborg tegen ADO Den Haag op het eerste succes na de zwakke uitbeurt tegen Roda JC. FC Groningen kan zondag op volle sterkte aantreden. Ook Tim Sparv is weer van de partij. De Fin ontbrak vorige week bij Roda JC (2-1) nog door een schorsing. FC Groningen heeft iets goed te maken voor de nederlaag in Kerkrade, die in de slotfase ontstond tegen tien man. De noorderlingen lieten in het eerste uur legio kansen liggen. "Zo veel pech heb je niet weer", meende trainer Pieter Huistra, die in Limburg na afloop een ontgoochelde indruk maakte. Trainer Maurice Steijn van ADO Den Haag kon vandaag na de training nog geen opstelling bekendmaken voor

de uitwedstrijd zondag tegen FC Groningen. Wesley Verhoek, Charlton Vicento en Ahmed Ammi kwamen de trainingsweek niet ongeschonden door. Ze ondergaan morgen nog een laatste test. "Wesley heeft zich vandaag verstart op de training", liet een woordvoerder van ADO Den Haag weten. "Daarom ging hij eerder naar binnen. Onze trainer rekent er wel op dat hij zondag kan spelen." Chiro N'Toko en Kevin Visser zijn nog niet hersteld van blessures. Verdediger Timothy Derijck keert terug van een schorsing. ADO Den Haag bereikte vorig seizoen in de play-offs ten koste van FC Groningen Europees voetbal. Beide duels eindigden in 5-1 waarna de Haagse formatie in de Euroborg de strafschoppen beter nam. NEC speelt pas maandagavond thuis tegen Excelsior.

Woods moddert maar wat aan



Foto: AFP

Woods liep er niet al te vrolijk bij gisteren.

ATLANTA — Tiger Woods is gisteren dramatisch van start gegaan tijdens het PGA Championship, het vierde Majortoernooi op de jaarlijkse golfkalender.

De 35-jarige Amerikaan had in Johns Creek, vlak bij Atlanta (Georgia), maar liefst 77 slagen nodig voor zijn

openingsronde. Daarmee bleef hij zeven boven par. Woods begon met drie birdies nog wel bemoedigend, maar daarna beleefde hij een diepe inzinking. Met vijf bogeys en drie dubbele bogeys blameerde hij zichzelf. De kans is klein dat hij na de tweede ronde de 'cut' voor het weekeinde nog weet te halen. Woods wacht al 22

maanden op een nieuwe zege in het golfcircuit. De voormalige nummer 1 van de wereld is inmiddels afgezaakt naar de 30e plaats op de mondiale lijst. Door zijn seksschandalen en zijn problemen aan knie en achillespees is hij geen schim meer van de legendarische speler, die onder meer 14 Majors op zijn naam schreef.

Tsonga opnieuw te sterk voor Federer

MONTREAL — De Franse tennisser Jo-Wilfried Tsonga heeft bij het toernooi in Montreal opnieuw de Zwitser Roger Federer verslagen. Hij was in de derde ronde met 7-6 (3) 4-6 6-1 te sterk voor de nummer 3 van de plaatsinglijst.

Tsonga schakelde Federer eind juni ook al uit in de kwartfinales van Wimbledon. In de eerste set slaagde Federer er in Montreal niet in een setpunt te benutten. Hoewel hij in de tweede set de stand nog wel gelijk trok, had hij in het beslissende derde bedrijf weinig in te brengen. "Hij versloeg mij op Wimbledon ook dus ik weet niet in hoeverre dit weer een verrassing is. Hij speelt gewoon goed. Ik wist dat hij mij weer kon verslaan als ik niet op mijn best zou zijn. Hij heeft veel vertrouwen", aldus Federer, die maandag zijn 30e verjaardag vierde. Eerder werd de Spanjaard Rafael Nadal



Foto: AFP

Tsonga sprong een gat in de lucht.

al vroegtijdig uitgeschakeld in Montreal door de Kroaat Ivan Dodig, die in de derde

ronde strandde tegen de Serviër Janko Tipsarevic. De Servische nummer 1 Novak

Djokovic haalde ten koste van de Kroaat Marin Cilic wel de kwartfinales.

Voetbalbond steunt coach Menezes

RIO DE JANEIRO — Ricardo Teixeira, de machtige voorzitter van de Braziliaanse voetbalbond, heeft nog steeds vertrouwen in bondscoach Mano Menezes.

"We gaan gewoon door met ons werk", reageerde hij giste-

ren op de nederlaag van zijn nationale ploeg in de vriendschappelijke wedstrijd tegen Duitsland (3-2). "Mano krijgt alleen maar meer inzicht in zijn ploeg." Menezes verving vorig jaar Dunga, die na de verloren kwartfinale op het WK tegen het Nederlands elftal het veld moest ruimen.

Hij won sindsdien slechts 6 van de 13 interlands. Steeds meer Brazilianen vragen zich af of Menezes wel in staat is om hun nationale ploeg in 2014 voor eigen publiek naar de wereldtitel te leiden. "We boeken progressie", probeerde Teixeira hen gerust te stellen. "Resultaten zeggen niet alles."

Newcastle meldt zich voor Pieters

EINDHOVEN — Newcastle United heeft zich bij PSV gemeld om te praten over een transfer van Erik Pieters. De 23-jarige international wacht de ontwikkelingen voorlopig af. Pieters verlengde begin dit jaar zijn contract in Eindhoven tot de zomer van 2014.

De linksback van het Nederlands elftal moest zondag in de openingswedstrijd van het seizoen tegen AZ op de bank beginnen. PSV nam Pieters

in 2008 over van FC Utrecht. Bij Newcastle kan hij de Spanjaard José Enrique opvolgen, die naar Liverpool vertrekt. De transfer van Niklas Moisander van AZ naar PSV lijkt voorlopig van de baan. De ploeg uit Eindhoven wil niet voldoen aan de door AZ gestelde vraagprijs. De 25-jarige Fin gaf onlangs aan

graag naar het buitenland te verhuizen. PSV wil zich voor het einde van de transferperiode nog versterken met een verdediger en een spits. Orlando Engelaar, die in principe bij PSV mag vertrekken, staat op het verlanglijstje van Middlesbrough. De Engelse club hikt echter tegen het forse salaris van de bijna 32-jarige middenvelder aan.

Oranje eerste op wereldranglijst

RIJSWIJK — Nederland neemt op de binnenkort door de FIFA bekend te maken wereldranglijst de eerste plaats in. Dit meldt de site Football rankings. FIFA zelf maakt de nieuwe lijst pas later in augustus bekend. Oranje zou Spanje van de eerste positie verdringen als

het de afgelopen week had gewonnen van Engeland en Spanje de oefeninterland tegen Italië zou verliezen. Nederland kwam op Wembley niet in actie. Aangezien Spanje wel verloor, was dit voor de selectie van bondscoach Bert van Marwijk toch voldoende om een plaats op te schuiven.

De Leeuw terug bij De Graafschap

DOETINCHEM — De aanvallende middenvelder Michael de Leeuw keert zondag in de uitwedstrijd tegen FC Utrecht terug in het basisteam van De Graafschap. Hij is verlost van een schorsing. Sjoerd Overgoor moet zijn plaats aan De Leeuw afstaan. Verder brengt trainer

Andries Ulderink geen wijzigingen aan in zijn elftal dat vorige week met 1-4 verloor van Ajax. De Graafschap won in competitieverband nog nooit bij FC Utrecht. Van de achttien duels in de Galgenwaard verloren de Superboeren er veertien.

Hutchinson niet speelklaar

EINDHOVEN — Voor PSV-middenvelder Atiba Hutchinson komt de thuiswedstrijd morgen tegen RKC Waalwijk nog te vroeg. Wel is zijn knieblessure zo goed als genezen. Hij maakt maandag bij Jong PSV voorzichtig zijn rentree. Ola Toivonen is wel gewoon van de partij. De aanvaller

liet de midweekse oefeninterland van Zweden schieten wegens een lichte spierblessure in zijn rechterbeen. "Hij heeft twee dagen normale training kunnen volgen, hij is okay", gaf trainer Fred Rutten op de website aan. Ook Zakaria Labiad lijkt volgens de coach weer fit.

Clijsters meldt zich af

TORONTO — Kim Clijsters kan komende week haar titel bij het tennistoernooi in Cincinnati niet verdedigen. De Belgische liep eerder deze week in Toronto een buikspierblessure op en heeft daar nog te veel last van. Ze moest in haar partij tegen de Chinese Zheng Jie bij een stand van 6-3 1-2 opgeven.

"Vanwege mijn blessure zal ik nog niet klaar zijn om in Cincinnati te spelen", aldus Clijsters. De blessure is voor Clijsters een tegenvaller met het oog op de US Open, die op 29 augustus begint. De winnares van vorig jaar heeft de hoop op dit toernooi echter nog niet opgegeven.

Super Food Aruba is "On the move!"

Door onze snelle groei zijn wij op zoek naar:

HR manager

m/v | fulltime

Super Food is de 5 sterren supermarkt op Aruba. Kwaliteit en service staan centraal. Teamwork is binnen dit bedrijf heel belangrijk. Werken bij Super Food betekent een gezellige sfeer, veel afwisseling en een plezierige omgang met collega's. Ben jij die ambitieuze teamspeler waar wij naar op zoek zijn?

Taken Personeelsmanagement: Het beheren en uitvoeren van de personeeladministratie en personeelsdossiers volgens daarvoor gestelde eisen. Onder personeelsadministratie wordt o.a. verstaan: • verlof en urenregistratie • salaris en periodieken • (ziekte)verzuim • wervingsgesprekken voeren • arbeidsvoorwaarden en contracten U overlegt met enige regelmaat met directie en management, ondersteunt en adviseert (ook bij aanname en ontslag) en houdt nieuwe ontwikkelingen bij.	Profiel van de kandidaat: - Relevante (HBO) opleiding, met voorkeur voor Personeel & Organisatie - U bent een geboren trainer - Accuraat en collegiaal - Goede mondelinge en schriftelijke communicatieve vaardigheden in Nederlands, Papiament, Engels is een must, Spaans een pré.
Ons aanbod: - Wij bieden een uitdagende functie binnen een leuk en gemotiveerd team - Salaris is afhankelijk van opleiding en ervaring <i>Bent u geïnteresseerd in deze functie?</i> Stuur dan uw CV met pasfoto en uw motivatie naar PO Box 1055 Oranjestad. Of per email naar : hr@superfoodaruba.com	

U bent de personeelsmanager, die tevens bereid is enige secretariële taken uit te voeren ter ondersteuning van de directie zoals agenda, mailingen verzorgen, postafhandeling, correspondentie en ontvangst bezoekers.

Super Food elke dag beter!

L.G. Smith Blvd. 156 Oranjestad Arubs D.W.I. T: +297-5886040 F: +297-5838829 www.superfoodaruba.com / info@superfoodaruba.com

Fernandez terug bij Feyenoord

ROTTERDAM — Bijna twee jaar na zijn laatste competitiewedstrijd voor Feyenoord maakt verdediger Dani Fernandez zijn rentree in de wedstrijdselectie.

De Spanjaard is volledig hersteld van zijn knieblessure. Hij kreeg vanmiddag in het spelershome van De Kuip een warm applaus van

zijn ploeggenoten voor alle geleverde inspanningen. Fernandez deed eerder dit seizoen al wedstrijdritme op bij Jong Feyenoord/Excelsior. Trainer Ronald Koeman kan morgen tegen Roda JC niet beschikken over Miquel Nelom (knie) en Diego Biseswar (buik). Aanvoerder Ron Vlaar speelt zijn 100e competitiewedstrijd voor Feyenoord.

AZ zonder Moisander en Boymans

ALKMAAR — Trainer Gertjan Verbeek van AZ kan voor de uitwedstrijd morgen tegen FC Twente niet beschikken over verdediger Niklas Moisander (geschorst) en Ruud Boymans (enkelblessure).

Zij worden vervangen door debutant Etiënne Reijnen en Johann Berg Gud-

mundsson. Maarten Martens, die vorige week tegen PSV (3-1) met een enkelblessure uitviel, vormt nog een twijfelgeval. Erik Heijblok (elleboog) en Joey Didulica (nek) zijn nog uitgeschakeld. Aanwinst Jozy Altidore begint opnieuw op de bank. Volgens Verbeek moet de Amerikaanse international nog wennen in Alkmaar.

NAC Breda zonder Lurling

BREDA — Trainer John Karelse van NAC Breda kan voor de uitwedstrijd zondag tegen Heracles Almelo geen beroep doen op Anthony Lurling. De behendige aanvaller heeft last van zijn kuit. Alex Schalk, eveneens offensief ingesteld, ontbreekt wegens een dijbeenblessure.

Een andere spits, Ömer Bayram, moest vandaag de training laten schieten wegens

een aanval van migraine. Karelse hoopt wel dat hij tegen Heracles kan spelen. De Tukkers kunnen niet beschikken over Birger Maertens (knieblessure) en Antoine van der Linden (geschorst). Verdediger Mark Looms trainde vandaag voor de eerste keer weer mee met de groep na zijn kijkoperatie vorige week aan zijn knie. NAC Breda verloor drie keer op rij in Almelo, steeds met een verschil van minimaal drie treffers.